VITORIA recibió esta mañana con gran entusiasmo al Jefe del Estado

PENSAMIENTO ALAVES

Vitoria, miercoles 29 de julio de 19 64- AÑO XXXIII - Núm. 14.461 FRANQUEO CONCERTADO 42-12 DEPOSITO LEGAL: VI-3-1958

ZAPATOS de LUJO Ducal VITORIA

El Generalísimo y su esposa asistieron al Te Deum

en la Catedral de Santa María, inaugurando a continuación las obras de restauración

Visitó después la Central Lechera, así como la zona industrial y el parque de Gamarra

Se detuvo muy especialmente en la exposición XXV Años de Paz

La provincia entera se ha sumado al jubilo y alegria de su capital, Vitoria, en la recepción tributada al Caudillo de España y Generalísimo de los Ejercitos, Francisco Franco, a su llegada a Vitoria, y durante toda su corta permanencia, de unas horas, entre nosotros.

Desde primeras horas de la mañana se apreciaba el gran movimiento de autobuses y toda clase de vehiculos que hacian su entrada en Vitoria, llevando a millares y millares de alaveses de todos los puntos de la provincia, hasta los mas alejados y extremos.

Con ellos, vienen bandas de música, grupos folklóricos, chistularis, gaiteros etc.

LLEGO GENTE DE LA PROVINCIA

Flamean al viento banderas, portadas por hombres del campo y del trabajo, ex combatientes, Vieja Guardia y Guardia de Franco. Gallardetes y bandeloras con la enseña de España y de Vitoria son portados por los autobuses urbanos.

Las calles, por las que ha de pasar la caravana y comitiva hasta la Catedral de Santa María, en lo alto del Campillo, están pobladas de banderas y airones con los colores nacionales y, en muchas de ellas, se ven los saludos del triple vitor de, Franco, Franco, Franco".

Por las diversas carreteras de la provincia van tambien haciendo su enirada, para tendir viaje en Vitoria, centenares de tractores.

ENTUSIASMO POPULAR

El entusiasmo popular, que a medida que avanzan las horas de la mañana va en aumento, se hace clamoroso cuando se van dando noticias de la proximidad a Vitoria de Su Excelencia el Jefe del Estado y Caudillo de España, en el homenaje más sincero, abierto y cariñoso que jamás hayan podido contemplar los ojos de los vitorianos, salido de esos miles de gargantas de las que afloraba el grito unánime de, Franco, Franco, Franco".

De vispera hicieron su llegada a Vitoria varias personalidades entre ellas los señores de Oriol, con varios consejeros del tren "Talgo", así como de la "RENFE"

Entre las personalidades que vinieron ayer, martes, a nuestra ciudad se hallaba el Director General de Bellas Artes, Ilustrisimo señor don Gratiniano Nieto, quien ha de representarnos al ministro de Educación Nacional, don Manuel Lora Tamayo, en los actos de reapertura de la restaurada Catedral de Santa María de Vitoria, cuyas obras, como es sabido, han sido costeadas por la Dirección General de Bellas Artes del citado Ministerio.

El día, luminoso de un sol explendido, ha querido ambientar esta jornada popular, y acompañar con su color y calor al calor de todos los alaveses, que en su corazon y en sus labios, llevaron su homenaje hacia la persona del Caudillo de España, en unión y camaradería.

Se guardó fiesta toda la jornada siendo declarada vacación a todos los efectos laborales y del comercio.

Inauguración de la Catedral restaurada

La Plazuela de Santa María ardia esta mañana de sol y de público desde las once de la mañana en que la aglomeración de público llegó a ser mayor hasta colmarse por completo por calles adyacentes, tomando posiciones para tributar su saludo al Caudillo y a su esposa, a los ministros del Gobierno y a las autoridades corporaciones y entidades que nos han visitado.

En el balcón principal del templo catedral de Santa María ondeaban la bandera pontificia y la bandera nacional.

Toda la torre estaba engalanada. En todos los edificios circunyacentes numerosas colgaduras. En la Casa Palacio de los Marqueses de Fresno, barones de Arcaya; grandes tapices y, entre otros guiones, la bandera de Alava de las pocas que se conservan de su época primitiva, habiéndose tremolado en la jura de varios reyes.

LA CATEDRAL RESTAURADA

La llegada del Caudillo a Vitoria ha tenido como uno de sus principales motivos la inauguración de las obras de la Catedral restaurada, y fueron comenzadas en 1961 con la suerte de varios hallazgos y con la seguridad de varias consolidaciones importantes.

Han sido las obras iniciativa del Excmo. señor Obispo con motivo del centenario de la Diócesis en 1862, y llevadas a cabo por el Ministerio de Educación Nacional y la Diócesis de Vitoria. Nuestro antiguo templo gótico del XIV ha sido hoy visitadísimo y muy elogiado.

LA LLEGADA DEL CAUDILLO A LA CATEDRAL

La llegada del Jefe del Estado, acompañado de su esposa, a la Plazuela de la Catedral resultó de una emoción extraordinaria. Las bandas atacaron el himno nacional, las campanas daban sus estruendosos sones al espacio y las manos tableteaban, mientras las gargantas vitoreaban al Papa, a España y a su Caudillo. El alcalde dió la bienvenida a Sus Excelencias y la esposa del alcalde entregó un ramo de flores a doña Carmen Polo de Franco.

Su Excelencia, en compañia del capitán general de la Región Sr. Mz. Odriozola y del gobernador militar de la Plaza y jefe de la 61 División general Chamorro Martínez revistaron la compañía del regimiento de Flandes número 30 que les rindió honores con la banda del regimiento de Garellano de Bilbao.

Fué saludado seguidamente por los ministros de Gobernación, Obras Públicas y por el presidente de las Cortes y del Consejo del Reino.

RECEPCION OFICIAL A SUS EXCELENCIAS

En la Plazuela de Santa María, para las doce del mediodía se hallaban ya presentes para tomar parte en la recepción a Sus Excelencias el Jefe del Estado y su esposa, las dos Corporaciones Provincial y Municipal con sus presidentes señores de Aranegui e Ibarra.

Con ellos, las primeras autoridades provinciales y locales, gobernador civil de la provincia, señor Llaneza; general gobernador militar de la Plaza, señor Chamorro, y el Obispo de la Diócesis, monseñor Peralta Ballabriga, así como el Auxiliar de Sevilla, monseñor Cirarda.

Poco a poco fueron llegando los ministros y personalidades haciéndolo los ministros de la Gobernación, D. Camilo Alonso Vega; de Obras Públicas, don Jorge Vigón Sueiro; presidente de las Cortes don Esteban Bilbao; capitán general de la VI región militar, general Martínez; jefe de la Región Aérea Pirenaica, teniente general Vives, y los directores generales de Seguridad, señor Arias; de Transportes, señor Lorenzo; de Bellas Artes, señor Nieto; delegado nacio-

(Pasa a segunda pág.)

Al llegar el Caudillo a la Plazuela de Santa María, fue saludado por las autoridades y acto seguido, pasó revista a las tropas que le rendían honores, mientras la banda militar interpretaba el Himno Nacional. He áquí el momento del saludo a la bandera.—(Foto Antonio Guallar).

Su Excelencia el Jefe del Estado, acompañado del Alcalde de la Ciudad, en un momento de su recorrido por las instalaciones deportivas de Gamarra, donde esta mañana, millares de vitorianos testimoniaron al Generalísimo su inquebrantable adhesión. Durante esta visita, representaciones deportivas de Vitoria aclamaron a Franco, a quien vemos, rodeado de la multitud, escuchando las informaciones referentes a este gran complejo deportivo hoy inaugurado oficialmente, en conmemoración de los 25 años de pa. (Foto Antonio Guallar)

Esta tarde, a las cinco y media inauguró la II versión del «Talgo»

En él se dirigió a San Sebastián

A las cinco y media de la tarde, nuevamente la Plaza de la Provincia era un hervidero de gentes que se apretujaban por volver a ver a Su Excelencia y hacerle nuevamente presente su entusiasmo y adhesión.

Durante toda la tarde no han cesado de producirse las demostraciones de alegria por parte de los miles de alaveses llegados de todos los puntos de la provincia a la capital.

Puede decirse que la animación en las calles céntricas de la capital semejaba mucho a uno de nuestros días de las Ferias y Fiestas de la Blanca.

Las bandas de música, los grupos folklóricos, los chistularis y las rondallas, entre ellas la simpática de "La Milagrosa", de Llodio, recorrian con sus aires y armonias las calles todas de la Ciudad.

No faltaban la gaita y los danzaris tipicos de Elciego que contrastaban con los vascos de Aramayona.

EN LA ESTACION DEL NORTE

El gran vestíbulo central de la Estación del Norte se hallaba engalanado con plantas,

(Pasa a octava pág.)

Vitoria recibió esta mañana con gran entusiasmo al Jefe del Estado

(Viene de primera página)
nal de Educación Física y Deportes, señor Elola; director general de Ganadería, señor Polo, y el de Extensión Agraria, así como el presidente del Instituto para el Crédito de Cajas de Ahorro Benéficas, señor Coronel de Palma y otras personalidades e invitados con los generales Abreu, Uriarte, Iglesias y Allóna.

ENTRADA EN EL TEMPLO

Sus Excelencias penetraron luego en el "Pórtico de la Gloria" de nuestra Catedral, siendo recibidos por el Excmo. Señor Obispo de la Diócesis Dr. Peralta Ballabriga y por el Excmo Sr don José María Cirarda, asistido del Ilmo. Cabildo Catedral.

Sus Excelencias adoraron de rodillas el "Lignun Crucis" y recibieron el agua bendita penetrando en el templo bajo palio, cuyos varales llevaban los MM. II. Sres. Canónigos de Vitoria. En aquel momento realmente emotivo, la Capilla de la Catedral, Schola del Seminario y de los Carmelitas y la Escolanía de Tiples, interpretaron el "Regina coeli" a varias voces de Smid con algunas alternancias del Himno Nacional.

El Caudillo y su esposa pasaron a ocupar su trono y en la iglesia que ya estaba muy llena, con sacerdotes y religiosos de toda la diócesis y con muchos fieles hubo un momento en que interrumpieron los aplausos, pronto acallados para dar comienzo al acto.

En las primeras filas del bajo presbiterio se situaron los ministros, invitados de honor y autoridades locales

Discurso del señor Obispo, Dr. Peralta Ballabriga

SEÑOR, SEÑORA:

Me cabe el alto honor de daros la más respetuosa y cordial bienvenida a este lugar sagrado, en nombre propio, del Cabildo Catedral, del Clero de la Diócesis, de los Religiosos y Religiosas y también del pueblo fiel confiado a nuestro cuidado pastoral.

Vuestra presencia aquí tiene la más alta significación para todos mis diocesanos; habéis venido a inaugurar la restauración de este templo, centro y corazón espiritual de la Diócesis y cátedra de su Obispo Los vitorianos todos, apenas hemos salido de nuestro asombro al contemplar la belleza, la luminosidad y esbeltez de esta Catedral de Santa María, cuando apenas hace tres años era un lugar sin luz, sin perspectiva, casi diría ignorado.

Construída esta iglesia en el siglo XIV, merced a las donaciones de los Reyes de Castilla y León, eregida en Colegiata el año 1.496, a petición de los Reyes Católicos, es Catedral desde el 28 de abril de 1.862, fecha de la creación de la Diócesis Victoriense por Bula de Su Santidad Pío IX.

La lluvia y el hielo, el cierzo y el solano, han azotado cruelmente durante seis siglos, este edificio encaramado en la muralla norte de la antigua Gazteiz, causando heridas, aberturas y grietas, que reclamaban urgentemente una labor de consolidación para evitar la ruina total inevitable.

Con ocasión del Primer Centenario de la creación de la Diócesis cuya medalla conmemorativa os vamos a entregar en este acto, quisimos poner manos a esta obra, cuyas dificultades, en parte por desconocidas, nos parecían desde el principio superar las posibilidades de la Diócesis. La Providencia me hizo encontrar un Director General de Bellas Artes, acogedor, entusiasta y eficaz, que encomendó el proyecto de restauración a un arquitecto que a su pericia técnica llevaba unida la audacia necesaria para la empresa. ¡Y la Catedral de Santa María de Vitoria se ha salvado para otros seiscientos años!

Ejecutada la consolidación del templo, vino lo más visible, que podríamos calificar de espectacular, la sustitución de los pesados y gigantescos arcos "codales" de la nave mayor, por un atirantado metálico que se oculta en las naves laterales. Parece ser que los artífices de esta iglesia, a los pocos años de su construcción, tuvieron miedo de la obra realizada. Habían conseguido una altura de las más elevadas dentro de España, pero sus columnas finas y esbeltas parecían endebles para contener los empujes de las naves laterales, mucho más bajas que la mayor. Y para evitar el inicial desplome de las columnas, llenaron los cruceros de arcos a la altura de las naves bajas y reforzaron las primitivas columnas cilíndricas con otras suplementarias mucho más pesadas.

Con esta solución y con la carencia de ventanas en la parte más alta, en que dejaron los artistas la iglesia, se había perdido lo más bello de su obra: la esbeltez y la luz que reclamaba este gótico purista, avaro de vidrieras más que de muros ciegos.

Los cronistas e historiadores de las últimas centurias, los arquitectos y devotos visitantes han ido expresando siempre la misma queja y la misma ilusión de ver desaparecer los arcos bajos; pero el sueño parecía irrealizable por no acertar a resolver este dilema: o esbeltez a costa de la seguridad del edificio, o solidez con pérdida de la belleza de sus líneas góticas.

El milagro lo vemos realizado. Las columnas que se recogen sobre la nave como un gracioso abanico han vuelto a estirarse y erguirse de nuevo, como los árboles de nuestros bosques, para gozar de la luz que entra a raudales por vez primera después de siglos, como símbolo majestuoso de elevación y espiritualidad.

Vitoria, sensible a toda manifestación de arte, sobre todo religioso, aprecia el esfuerzo y el sacrificio realizado y sabe que la joya de su antigua Catedral, que poseía desconocida y en peligro de ruina, se ha salvado para dar mayor realce al culto divino.

La Diócesis expresa hoy su profundo agradecimiento a Vos, Señor, que al realzar este acto estando aquí presente, os habéis dado cuenta de la hermosa obra realizada mediante vuestra generosa ayuda.

Esta gratitud va también al Señor Ministro de Educación Nacional y al Director General de Bellas Artes, a todos los técnicos y ejecutores de la obra, a los obreros, que hoy pueden admirar el fruto de sus trabajos en este recinto templo de Dios y monumento nacional.

Todos los días, en la solemne liturgia que aquí se celebra, resonará la oración ferviente de los sacerdotes, para que el Señor "se digne guardar de todo peligro a nuestro Caudillo Francisco, juntamente con su pueblo y con su ejército, y para que conceda en nuestros días la paz y la salud espiritual y material de todos".

Al entonar ahora el himno de acción de gracias al Señor por todo lo que vuestra presencia en esta Catedral significa, elevamos también los más fervientes votos de felicidad y prosperidad para Vuestra Excelencia, poniendo como mediadora a Santa María, a fin de que la obra que Vos acometisteis con santa audacia y pericia insuperables, se consolide con la pacificación de los espíritus, con el restañarse de las heridas, con el impulso decidido creador, de una Patria más bella, más unida, más santa.

Te Deum y Salve popular

El Excmo. Sr. Obispo entonó seguidamente el Te Deum a cuatro voces de Orfeo Vechy, y luego la Salve Popular, del Maestro Guridi cantando el pueblo alternativamente y atronando todo el coro unísono y magestuoso las espaciosas naves. En este momento se entregó a Sus Excelencias la Medalla de Oro del Centenario.

Después, Sus Excelencias, acompañados del Excmo. Sr. Obispo, del Director de Bellas Artes señor Nieto, del arquitecto director de las obras señor Lorente y del canónigo fabriquero señor Martínez de Marigorta, recibieron amplias explicaciones de la historia del templo y de las obras de restauración que hoy se inauguraban.

Recorrieron luego la girola y en la capilla central de ella, el cronista de Provincia y canónigo Doctor Martínez de Marigorta, explicó a SS. EE. el significado de las banderas y banderines que cuelgan en torno a la imagen románica de Santa María de Vitoria y que son de la Guerra de Africa de 1860 y la participación vascongada en aquel momento.

Retornaron SS. EE. a la nave central, mientras sonaban alegres las notas del "Alleluya" de Haendel.

A la salida del templo Sus Excelencias vieron la lápida conmemorativa, así como grandes láminas representativas de las obras realizadas y comparativas de su pasado.

La imponente masa humana que se hallaba en la Plazuela, aplaudía y vitoreaba incesantemente al Caudillo y su esposa en tanto las bandas interpretaban el himno nacional, al abandonar el templo catedral.

Terminados los actos de la Catedral de Santa María, Sus Excelencias se dirigieron, entre constantes aclamaciones del público, a inaugurar las instalaciones de la Central Lechera de Vitoria, en la zona residencial de Zaramaga.

La comitiva bajó por el Cantón del Seminario y se dirigió por el Portal de Arriaga y calle de San Ignacio, a la zona industrial de Gamarra, donde se halla la Central Lechera.

Una ingente multitud aclamó al Jefe del Estado a la llegada de Franco, que subió a la planta segunda del edificio donde había sido colocado un estrado en el que tomaron asiento el Jefe del Estado y su esposa. El alcalde de la ciudad señor Ibarra, en nombre del pueblo de Vitoria, pronunció el siguiente discurso:

Discurso del Alcalde, señor IBARRA

Excelencia:

Entre las más gratas efemérides, Vitoria guarda con el entrañable fervor de los viejos recuerdos el de la estancia de Vuestra Excelencia en los días que precedieron a la batalla por la liberación de Bilbao, en cuyo tiempo y en varias ocasiones, discurristeis camino del frente, por esta Zona, en la que hoy se alza la gozosa realidad del presente industrial de nuestra Ciudad, y la base de su futuro.

Y ha sido precisamente por eso, por lo que hemos querido daros aquí, en esta realización de la España que rescatasteis para la Paz, la bienvenida a este viejo solar vascongado, y mostraros con el orgullo que se siente al tener conciencia del deber cumplido, como aquella carretera que usabais en Vuestros desplazamientos hacia el frente, y en cuyos bordes no se veía otra cosa que los límites de dos sectores de nuestra característica llanada, se haya convertido por obra y gracia de Vuestra Paz y de Vuestras órdenes, en ese conglomerado industrial que vais a ver, en el que las chimeneas de las fábricas y los hornos de las fundiciones, son instrumentos que pregonan cual ha sido nuestra voluntad de trabajo y cual nuestra fidelidad a Vuestras consignas y a Vuestra voz de mando.

VITORIA ATENTA A VUESTRA LLAMADA

Vitoria, Señor; la modesta Vitoria supo en todo momento estar atenta al clarín de Vuestra llamada, y así como su población acudió en masa a la entonces urgente tarea de salvar a la Patria, de esta misma manera, con el mismo espíritu castrense de cumplir un servicio, cuando nos habeis mandado cooperar para el desarrollo económico - social, hemos puesto lo mejor de nuestro trabajo y nuestro esfuerzo, en hacer realidad Vuestras consignas, y lograr, puesto que la convocatoria que tan insistentemente habeis hecho, envuelve más que un empeño económico un amplio deseo de elevar el nivel social de los españoles; que esta llanada que Vos contemplasteis en los decisivos momentos guerreros, sea hoy un lugar de trabajo para muchos miles de españoles que nos vinieron de otras regiones, incorporándolos a nuestro quehacer nacional, y que al lado de estos lugares de trabajo hayan aparecido los grupos de viviendas que acabais de ver en Vuestra llegada a este edificio, se haya procurado su instrucción con amplio programa de desarrollo cultural, se esté ultimando una nueva e importante traída de aguas, y en una palabra hayamos cumplido con la obligación moral que el llorado Pontífice Juan XXIII, señalaba como esencial para los titulares de poderes públicos en su Encíclica "PACEM IN TERRIS", en orden a procurar a los ciudadanos unas condiciones idóneas para el desarrollo de su vida económica, religiosa, expansiva y cultural.

NUESTRAS REALIZACIONES

Señor, vais a ver nuestras realizaciones. Os las mostramos con humildad, reconociendo de antemano lo escaso de su valía para su visitante, pero, eso sí, Señor, en esta gran tarea del engrandecimiento de España, habrá quien haya puesto lo mejor de su corazón y su empeño, pero a su lado, con la constancia noble de este pueblo laborioso y sencillo, estaremos los alaveses, que si supimos acudir a la llamada de Vuestra voz para la guerra hemos sabido también cumplir Vuestras consignas para la Paz y hacer patente esta realidad de la que nos sentimos gozosos, y que hoy os enseñamos para que podais complaceros con nosotros.

LA CENTRAL LECHERA

Vais a inaugurar esta Central Lechera, realizada por la Institución Municipal Caja de Ahorros de la Ciudad de Vitoria. Entregareis los títulos de adjudicación a varios titulares de viviendas construidas por otro servicio igualmente municipalizado, Viviendas Municipales de Vitoria. Más tarde visitareis una de nuestras más queridas realizaciones concretada en el Parque Municipal de Gamarra, con un variado complejo de recreo y deporte.

EXPOSICION 25 AÑOS DE PAZ

Todas estas manifestaciones, y otras que tendreis ocasión de ver en las exposiciones de los 25 Años de Paz y la Industrial, no son otra cosa que la fehaciente prueba de nuestro quehacer; de este quehacer ciudadano que emprendimos y estamos realizando con los ojos puestos en el mejor servicio de España y que continuamos porque nuestra inquietud nos da así ocasión de poder mostraros nuestra obra, y que ésta sea completada con un amplio programa, que cierre el ciclo de nuestro desarrollo económico como medida para conseguir un idéntico progreso social.

HACIA LA ELEVACION DEL NIVEL DE VIDA

Nuestra actividad municipal, se ha movido y se mueve dentro de unos objetivos que nos hemos marcado y que nos suponen la lucha diaria que hemos de mantener con los que, atrincherados en los baluartes de su comodidad y de su egoísmo no se resisten a que el nivel de vida de los demás se aproxime al suyo, y quieren mantener desigualdades sociales que ni política ni cristianamente podemos admitir, y con su seudo intelectualismo intenta trastocar un orden de realizaciones sociales logrados --como decíais a las Cortes hace unos días-- a costa de tantos sacrificios.

MUCHAS HORAS DE VIGILIA

Vos Señor, conoceis a un nivel que excede de nuestra competencia, las graves preocupaciones del mando y de la labor constructiva y sabeis las muchas horas de tensa vigilia que supone el ocuparse de los asuntos públicos. Nosotros, formados en una disciplina castrense que ostentamos como nuestro mayor timbre de orgullo, hemos aceptado el mandato que Vuestros discursos y Vuestras consignas concretadas en disposiciones legales nos van dando, y en cumplimiento de las mismas estamos poniendo en práctica un programa proyectado desde el principio con todo detenimiento que haga de esta Ciudad que sólo hace diez años tenía 50.000 habitantes, y que ya se aproxima a los 90.000, un lugar en el que sus ciudadanos puedan llevar esa vida digna que Vos, en una enérgica llamada a arrebato hace más de 25 años les ofrecisteis, y en cuyo empeño estamos dispuestos a sacrificar a vuestro servicio, que es el servicio de la Patria, lo mejor de nuestro trabajo, la totalidad de nuestras energías y la vida.

POLIGONO INDUSTRIAL Y CENTROS ESCOLARES

Todo cuanto vais a ver Señor lo hemos hecho a un nivel estrictamente local; se han programado Polígonos para ubicación industrial y de viviendas, se ha proyectado un desarrollo cultural con base en varios grupos escolares, centros de enseñanza y de grado técnico medio, y se han llevado a la práctica las realizaciones en expansiones recreativas y sociales. La ayuda que nuestra Diputación Foral nos ha prestado no ha sido escasa, pero a pesar de ella, de su generosidad y oportunidad el Ayuntamiento de Vitoria está empeñado en un esforzado programa de actuación que de todo corazón deseamos conozcais y veais por medio de vuestros colaboradores y servicios, por si merece ser incluído en esa transcendente política que habeis emprendido con el Plan de Desarrollo Económico - Social.

CONFIANZA PLENA

Señor, nada os vamos a pedir. Tenemos confianza plena en vuestro mando y sabemos que en todo momento decidireis lo mejor y lo más oportuno para la prosperidad y grandeza de España. La prueba de nuestro quehacer y de nuestra actividad, del cambio que en todos los órdenes la Ciudad ha experimentado, podreis observarlo gráficamente en este album que os vamos a entregar. Con él la Ciudad de Vitoria os entrega la ejecutoria de su trabajo, a la par que abre sus puertas y los corazones de sus habitantes para recibiros, pensando en esa España renacida, tremenda en su poder, noble en su calma, vuelta a la vida para darnos vida, que dijo el poeta Marquina que Vos mejor que nadie representais.

Queremos que esta visita en la que os vamos a mostrar lo que hemos hecho, sea la primera de una serie extensa en la vida de Vuestro mandato para poneros de manifiesto --con la ayuda de Dios-- todo lo que con la Vuestra pretendemos realizar para bien de Vitoria, que es el bien de España y el respeto y la devoción entrañable que la Ciudad siente hacia Vuestra egregia persona.

Terminado el discurso del señor Ibarra, éste le hizo entrega de un precioso álbum, conteniendo magníficas fotografías de las diferentes realizaciones llevadas a cabo en estos últimos años en Vitoria por la Corporación Municipal.

En la primera página de este álbum va una dedicatoria que dice: "A Francisco Franco, Caudillo Providencial de España, con el respeto, adhesión y cariño del pueblo de Vitoria.

Vitoria, 29 de julio de 1964. —El Alcalde de la Ciudad.— Firmado: Luis Ibarra Landete."

A continuación el Caudillo, su esposa, ministros y acompañantes recorrieron las diferentes instalaciones y salas de la Central Lechera de Vitoria.

Previamente, el Obispo de la Diócesis procedió a bendecir estas magníficas instalaciones.

Entrega de títulos a 500 beneficiarios de viviendas de protección estatal

Después de visitar las plantas e instalaciones de la Central Lechera se dirigió a la parte posterior del edificio en cuya explanada, se había instalado una tribuna desde la cual Su Excelencia hizo entrega de los despachos y credenciales a ocho beneficiarios en representación simbólica de los 500 a los que se hacía entrega en este día, de viviendas acogidas al régimen de protección del Estado.

La explanada se hallaba llena de numeroso público que con pancartas y carteles saludaba y daba la bienvenida al Jefe del Estado apreciándose la presencia de muchos beneficiarios que en el día de hoy disfrutan de viviendas conseguidas bajo dicho Patronato. Este público que esperó la salida del Caudillo, pudo seguir la detenida visita a las instalaciones de la Central por medio de unos televisores con circuito cerrado que habían sido instalados.

Los beneficiarios que recibieron sus despachos y credenciales fueron los siguientes:

Don José Sagasta, de la Mutualidad del Metal.

Don Gregorio Castillo, de la Siderometalúrgica.

Don Graciano Alvarez, de Ahorro y Previsión.

Don Emeterio Pérez de Onraita, Maestro Nacional.

Don Ruperto Moraza, Conductor.

Don Julio L. de Arechavaleta, Productor.

Don Enrique Pichot, Pintor.

Don José María Apodaca, de Ahorro y Previsión.

DESCUBRIMIENTO DE UNA LAPIDA

Terminada la entrega, nuevamente el Caudillo pasó al vestíbulo de la Central Lechera, donde descubrió una lápida en la que entre otras cosas se lee la inscripción siguiente:

"Central Lechera creada por la Caja de Ahorros Municipal de Vitoria con el fin de surtir este producto al mercado en relación a una mejor higienización, nutrición y creación de riqueza ganadera en Vitoria y Alava.

La inauguró S. E. el Jefe del Estado el día 29 de julio del año 1964".

Antes de abandonar Sus Excelencias, Ministros y personalidades la Zona de Zaramaga y la Central Lechera, se redoblaron las muestras de adhesión y cariño con vítores y aplausos de cuantos allí había estacionados y de la concentración que allí mismo se había llevado a cabo de numerosos tractoristas de la provincia venidos a rendir homenaje de pleitesía y adhesión al primer Magistrado de la Nación.

EN LA PLAYA DE GAMARRA

La comitiva se puso en marcha llegando a las instalaciones deportivas de Gamarra. Allí el Caudillo se instaló en un vehículo especial, acompañado del Alcalde señor Ibarra, que fue explicando las instalaciones. A la llegada del Caudillo, la Banda Municipal interpretó el Himno nacional, mientras se procedía a la suelta de 25 palomas que simbolizaban los 25 años de paz española bajo el mandato de Franco.

El público que llenaba las piscinas y restantes instalaciones, no cesó de vitorear al Caudillo a su paso por lo extenso de este complejo deportivo, uno de los mejores —sino el mejor— de España.

También aquí, S. E. descubrió una pequeña lápida en que se conmemora su visita a estas instalaciones social-recreativas y deportivas, que han podido ser realidad bajo la égida del Caudillo en sus 25 años de paz. En esta visita el Delegado Nacional de Educación Física y Deportes, camarada Elola, se interesó por el funcionamiento de todos los servicios, ya que dicha Delegación ha cooperado también a que sea realidad este gran complejo social recreativo y deportivo de Vitoria.

Visita a la «Muestra Industrial de Alava»

Terminado el recorrido por las instalaciones de la playa de Gamarra, el Caudillo y su esposa, con los ministros de la Gobernación y O. Públicas, y demás autoridades se dirigió a los pabellones de la empresa Kas, donde como es sabido, ha quedado instalada la "Muestra Industrial de Alava" en los 25 años de paz española.

A la entrada del gran pabellón de acceso a la Muestra, se

(Pasa a sexta página)

CARTELERA

HOY

Horario: 4,30, 7,30 y 10,30.
PRINCIPAL.— Compañía de Comedias: "Blanca por fuera y Rosa por dentro".
GURIDI.— "La virtuosa señora Cheney" y "Fuga desesperada".
G. C. VESA. — "Un optimista de vacaciones". Estreno.
FLORIDA. — "El castillo de Corner". Estreno.
SAMANIEGO. — "Amoríos".
IDEAL. — 4,15 y 7,30: "El llanero" y "5 semanas en globo".
AMAYA.—"El cielo y la tierra" y "Papá piernas largas".

MAÑANA

PRINCIPAL. — 7,30 y 10,45, "La casa sobre el agua". Compañía de Comedia.
GURIDI. — "La mujer sin nombre" y "Amoríos".
G. C. VESA. — "Un balcón sobre el infierno".
FLORIDA.— "Sendas de barro".
SAMANIEGO. — "5 semanas en globo".
I. CINEMA. — "Dos caras del destino" y "La gata sobre el tejado de zinc".
AMAYA.—"El cielo y la tierra" y "El maquinista de "La General".

CLASIFICACION MORAL de la Comisión Diocesana de revisión moral de espectáculo.

"Un balcón sobre el infierno" (4)
"El cielo y la tierra" (2)
"5 semanas en globo" (1)
"Dos caras del destino" (3)
"La gata sobre el tejado de zinc" (4)
"El maquinista de "La General" (1)
"Cleopatra" (3)
"La casa sobre el agua" (SC)
"La mujer sin nombre" (3R)
"Sendas de barro" (3)

Desarrollo industrial...

(Viene de séptima página)

das por el Ayuntamiento en la adquisición de terrenos y urbanizaciones son del orden de los 87. 000.000 pesetas que con los 89.000.000 que suponen las obras pendientes de realización hacen un total de 176.400.000 pesetas.

f) La fabricación de estas industrias comprende diversidad de productos entre los que pueden destacarse las máquinas herramientas, forja y fundición, mangueras de goma, textiles, anhidrido carbónico, armas de fuego, motores, compresores, neumáticos, automóviles, motocicletas etc.

En la actualidad dispone este Ayuntamiento de 800.000 m/2 para atender inmediatamente las peticiones de terreno que se formulen por las nuevas industrias, y tiene estudiado un nuevo Polígono Industrial para desarrollarlo a la vista de las necesidades que se produzcan, de una superficie de 5.000.000 de m/2 sito en el Oeste de la Ciudad, o sea, superior a los tres Polígonos Industriales creados al Norte de la misma.

Esta expansión industrial, ha supuesto para Vitoria doblar la población que tenía antes del año 1957 y ha registrado una sensacional elevación de nivel de vida, habiendose colocado entre las 4 o 5 primeras poblaciones españolas.

Los problemas creados por esta expansión industrial han podido ser salvados hasta la fecha con cierta holgura tanto por lo que respecta al problema de la vivienda, para lo que se han creado diversas Zonas Residenciales nuevas (Zaramaga, Ariznavarra, Abechuco, Adurza, Errecaleor, y Desamparadas), como lo relativo con la Enseñanza, con la construcción de diversos grupos escolares, Escuelas de Peritos, Nuevo Instituto etc.

Igualmente ha quedado resuelto el problema de los transportes Urbanos con la creación en el año 1960 de una Empresa Municipal de Transportes que atiende referido servicio desde hace tres años, así como quedará el de abastecimiento de agua a la Ciudad con la nueva captación del Río Zadorra que supone atender las necesidades para una población de 150.000 habitantes, y que dentro de breves días entrará en servicio.

Valor de viviendas...

(Viene de séptima página)

dad de Vitoria.

La cuota inicial de aportación ha sido señalada en cada caso de acuerdo con las posibilidades económicas del beneficiario, y a propuesta de los órganos rectores de las Mutualidades Laborales en algunas ocasiones se ha llegado a prescindir de la entrada, pagando el beneficiario únicamente la cantidad mensual que como amortización se la fija.

DIVERSOS TIPOS DE AMORTIZACION

Sírvanos de ejemplo el caso de una vivienda de 65 m2. útiles, compuesta de 3 habitaciones, amplia cocina-comedor y servicios, que valorada en pesetas 126.028,80, abonando el 10 por ciento del valor de la misma, paga en concepto de amortización mensual la cantidad de 612,32 pesetas. Algunas viviendas de una extensión de 68 m2. están abonando en concepto de amortización y sin entrada inicial la cantidad de 717 pesetas mensuales.

En estos momentos la programación de la Sociedad alcanza a mil viviendas, aparte de las entregadas anteriormente y las que oficialmente se entregan con motivo del viaje de S. E., la Sociedad piensa continuar su amplio programa de promoción social de viviendas para cumplir los objetivos que constituyeron la meta fundacional de la Sociedad.

En resumen la labor puede concretarse en las siguientes cifras.

Viviendas entregadas, 324.

Viviendas que oficialmente se entregan por S. E. el Jefe del Estado, 357.

En construcción y programadas, hasta completar 1.000 viviendas.

NUESTROS TELEFONOS:
Administración 3169
Redacción 1226

LA CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD, ESTA PRESENTE EN TODOS LOS PROBLEMAS DE VITORIA Y DE ALAVA

XX Campeonato de Bolos de Alava

Esta competición ya tradicional se celebrará D. m. el lunes 14 de de Septiembre fiesta de Olárizu en la campa de este nombre.

PARA SUS ECONOMIAS: LA CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE VITORIA

Parque Municipal de Gamarra

En 1959 el Ayuntamiento de Vitoria ante la necesidad sentida de zonas de expansión y recreo, consideró conveniente establecer una zona de playa artificial en las márgenes del Río Zadorra, y en lugar de Gamarra a 3 Kms. del centro de la Ciudad con ferrocarril de vía estrecha con servicio constante y servicio de autobuses, ejecutando una primera obra de limpieza, saneamiento y canalización de ambos lados del río de un Km. de longitud, a fin de procurar un lugar de esparcimiento, principalmente, a las familias más modestas que los días festivos no podrían trasladarse a las localidades costeras relativamente próximas a Vitoria.

Esta primera fase consistió en establecer una pequeña presa regulable, siendo los estribos fijos y el cuerpo de presa constituido por tablones de madera para regular la altura del embalse y hacerlos desaparecer en invierno, época en la que el caudal del río es muy superior.

En el siguiente año, y ante el éxito obtenido y la numerosa afluencia del público, especialmente familias trabajadoras y muy especialmente también en la época de vacaciones laborales, se pensó en adecuar en ambas márgenes lugares para cocina, mesas fijas de mamposteria para uso de los concurrentes, y en hacer una pequeña piscina de bastante profundidad, con trampolin, al objeto de practicarse los saltos.

Las posibilidades de 200.000 m/2 de terrenos que disponia el Ayuntamiento, comprados para las Zonas Industriales, dió lugar a que se pensase en la construcción de una primera piscina, ya totalmente separada del río y con dimensiones olimpicas, y así se hizo en 1962, complementándose con otra especialmente dedicada a señoras y niños, con dos amplios chapoteaderos o piscinas infantiles, en suave declive y con poca profundidad a fin de que las madres pudiesen dejar jugar tranquilamente a sus hijos, sin preocuparse de los posibles peligros que toda masa de agua tiene potencialmente para los niños.

En 1963, se completó la zona con una piscina de 2.500 m/3. y unos espaciosos vestuarios que cubriesen las necesidades de la cada vez mayor afluencia de público.

Hay que hacer notar que la piscina olímpica tiene las tres dimensiones reglamentarias, y puede ser empleada para cualquier clase de competición

La instalación de las piscinas está rodeada de sus correspondientes lavapiés y setos y zonas verdes que las protegen, prohibiéndose la entrada en el recinto a todos aquellos que aún siendo visitantes del Parque no vayan a utilizar dichos servicios.

La zona inicial de las piscinas se ha complementado con un amplio campo de fútbol de medidas internacionales, rodeado de amplia pista de atletismo reglamentaria con un completisimo drenage así como campos para la practica de jockey sobre patines, baloncesto, balonmano, balon volea, bolos, cuatro frontones, etc.

Los terrenos que en un principio solamente estaban urbanizados alrededor de las piscinas han sido totalmente habilitados, asi como su magnifica entrada. El parque está convenientemente vallado y existen zonas verdes bajo los árboles para las personas que quieran gozar del aire libre sin exponerse a los rayos solares, bien a orillas del río o interior, y se han instalado bares, restaurantes, mesas y toldos adecuados, así como un Parque Infantil para niños Existen igualmente aparcamientos para coches, motos y bicis.

Igualmente se ha llevado a cabo la repoblación de toda la zona con más de 5.000 árboles, todos ellos ya en periodo de crecimiento y que en fecha breve, darán al Parque Municipal de Gamarra, un aspecto único, como posiblemente una de las mejores zonas polideportivas de toda España y el Parque de expansión y recreo de mayor amplitud, perfectamente comparable con cualquiera de los existentes en España e incluso en las ciudades europeas de un avanzado nivel de vida.

El Ayuntamiento de Vitoria consignó a partir de 1959 en sus Presupuestos Ordinarios la cantidad de 500.000 pesetas con las que fueron abonadas las primeras obras, hasta que en el presente año se redactó un Presupuesto Extraordinario en el que se destinó para dicho complejo deportivo, la cantidad de 10 millones de pesetas; en total el Ayuntamiento en esta primera fase va a gastar 12.500.000 pesetas en cuya cantidad se comprenden todas las instalaciones deportivas, adecuación y urbanización cierre, una instalación de depuración y clarificación de agua para las piscinas, arbolado, jardineria, iluminación, etc. etc.

El proyecto es aún más ambicioso pues terminada esta primera fase se pasará a la otra orilla por medio de un puente, y en terrenos ya próximos a adquirir por el Ayuntamiento se instalará un gran Restaurant y otro complejo deportivo que contará con la construcción de un velódromo.

El ambiente social y ciudadano de las instalaciones que da reflejado en el hecho que pone de manifiesto, el que el dia de Santiago de este año, acudieron a las instalaciones más de 20.000 personas, siendo el acceso gratuito y solamente por usar las cabinas que pueden ser de una sola vez con capacidad para 2.500 personas se abona dos pesetas.

Estas instalaciones inauguradas por el Jefe del Estado se denominan ,Instalaciones Deportiva Social Recreativas del Excelentisimo Ayuntamiento de Vitoria".

Goldwater está listo para enfrentarse a Johnson ante la T. V.

Wáshington, 29.—El senador Goldwater, candidato republicano a la presidencia de los Estados Unidos ha declarado ante cincuenta representantes republicanos que se halla "listo, dispuesto y apto, para enfrentarse al presidente Johnson, frente a las cámaras de la televisión, durante la próxima campaña electoral.

Interrogado sobre esta especie de propuesta del candidato republicano, George Reedy, portavoz de la Casa Blanca se ha negado ha hacer comentario alguno.—Efe.

ASILO POLITICO

Nueva York, 29.—Juana Castro, hermana del jefe del Gobierno cubano Fidel Castro irá a Río de Janeiro en el mes de agosto, ha declarado ayer el ministro brasileño de Asuntos Exteriores.

Juana Castro solicitó asilo político en Méjico denunciando a su hermano por haber "entregado Cuba al imperialismo soviético".

Leitao da Cunha declaró en una conferencia de prensa que había conocido a Juana Castro en La Haban en 1958.—Efe.

PESCADORES LIBERADOS

Tokio, 29.—La Unión Soviética liberará el viernes a los pescadores japoneses, que fueron detenidos en el mes de mayo por haber violado las aguas territoriales soviéticas, dice hoy el ministro de Asuntos Exteriores japonés.

Sin embargo, la Unión Soviética no ha hecho mención alguna respecto a la liberación de los seis barcos envueltos en el asunto, ni de otros cinco pescadores, detenidos por el mismo motivo.—Efe.

FARMACIAS DE GUARDIA

Esta noche quedan de servicio la de Puente, en San Francisco, 2 y la de Posada en Díaz Olano, 1

Dianas por la Banda Municipal y chistularis

A las diez y media de la mañana, partió de la Plaza de España, la Banda Municipal de Música, que recorrió diversas calles interpretando alegres dianas y pasacalles.

Salida de las Corporaciones Municipal y Provincial

A las once y cuarto de la mañana salieron las Corporaciones Municipal y Provincial, en cuerpo de comunidad, bajo mazas y con las bandas de trompeteros, atabaleros y chistularis, hacia la Plazuela de Santa María, donde se tendrá la recepción oficial de Sus Excelencias, el Jefe del Estado y esposa y ministros.

También salió una Compañía de honor del Cuartel del Batallón de Flandes, con Bandera y Banda de Música, encargada de rendir los honores de ordenanza a la llegada de Su Excelencia y ministros del Gobierno.

U Thant será recibido por Gromyko

Moscú, 29.—U. Thant, secretario general de la ONU ha sido recibido esta mañana por Gromyko en el Ministerio de Asuntos Exteriores ruso: Valerian Zorin, vice - ministro de Asuntos Exterios y Fedadorenk representante permanente de la URSS en las Naciones Unidas, han asistido a la reunión. Después de su entrevista con Gromyko, Thant será recibido en el Kremlin por Kruschef.—Efe.

Dr. GAY POBES
DIPLOMADO DE MEDICINA DEPORTIVA
CIRUGIA HUESOS ARTICULACIONES
CONSULTA de 12 a 1 y de 4 a 7
M. Iradier, 9-2.º Teléfono 6687

Dr. RUMOROSO
PARTOS - GINECOLOGIA ESTERILIDAD
Ha trasladado su consulta a Landázuri número 3. 1º derecha. Horas: 12 a 2 y 4 a 7.

Dr. SORALUCE
CIRUGIA ESTETICA
GARGANTA, NARIZ, OIDOS
Fueros, 14 - Teléf. 2416 - VITORIA
Consulta: de 12 a 1 y 4,30 a 5,30

Dr. MONTEAGUDO
Médico-Dentista
Consulta permanente de diez a dos y de cuatro a nueve.
OLAGUIBEL, 28 - 2.º dcha.
Teléfono 3307.

SEGUNDO ANIVERSARIO
del Ilustrísimo señor

Don Daniel Zuazo y Pequeño

SEXTO ANIVERSARIO
de su hijo

Don Daniel Zuazo y Diaz de Berricano

de 33 años de edad

Que fallecieron en Madrid, el día 30 de julio de 1962 y 30 de octubre de 1958, respectivamente

Su afligida esposa y madre doña Laura Diaz de Berricano Aranzgui; sus hijas y hermanas Blanca y Mercedes; hijos y hermanos políticos don Jesús Armentia y don Enrique Moreno; nietos y sobrinos; hermanos y tíos; hermanos y tíos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Recuerdan a sus amistades tan tristes fechas y ruegan una oración por el eterno descanso de sus almas, y les PARTICIPAN que las Misas que se celebren el día 30 y 31 de los corrientes en la Parroquia de San Ginés, de Madrid; Parroquias de San Pedro, San Vicente y San Miguel; Convento de los Carmelitas de Vitoria, serán aplicadas por el eterno descanso de sus almas. Vitoria, 29 de julio de 1964.

PROGRAMA DE TELEVISION PARA MANANA

SOBREMESA
2,15.—Avance de telediario.
2,17.—Primera página.
2,30.—Telefilme.
3,00.—Telediario.
3,20.—Telecrónica nacional.
3,30.—Para vosotras.

TODO PARA
TV - SONIDO
TV EN CIRCUITO CERRADO
RADIOTELEFONOS
CON GARANTIA TOTAL
Laboratorios especiales
SERVICIO INMEDIATO
ASEGURADO
EAR, S. L. - LUIS ALFARO
H. Fournier, 19. Teléfono 1929
VITORIA

3,40.—Aquella noche.
4,00.—Final.
TARDE
4,01.—Dibujos animados.

USTED TIENE COMPRANDO UN TELEVISOR

ZENITH
MARCA REGISTRADA
NUNCA VERA MEJOR
EXCLUSIVA EAR

4,10.—Caravana.
INFANTIL
5,10.—Recreo.
6,00.—A media voz.
NOCHE
7,30.—Avance de teldiario.
7,32.—Don gato.
8,00.—¡Barco a la vsta!
8,30.—Dibujos animados.
8,40.—La familia por dentro
8,55.—Mundo ligero.
9,00.—El Séneca.
9,30.—Telediario.
9,40.—Rueda de Prensa.
10,05.—El tiempo.
10,07.—Minutos musicales.
10,10.—En directo.
11,10.—Los intocables.
12,00.—Telediario.
12,20.—El programa de mañana.
12,23.—Medianoche.
12,30.—Cierre.

ANUNCIOS OFICIALES

Diputación Foral de Alava

Subasta de arbolado de carreteras

Para el día 10 de septiembre próximo, a sus doce horas, se anuncia nueva subasta de los lotes de arbolado números 1, 2, 5, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14 y 15, que resultaron desiertos en la celebrada el 16 de los corrientes. Los tipos de tasación quedan reducidos en un 25 por ciento y en cuanto a fianzas y demás condiciones regirán las mismas de la primera subasta y que fueron publicadas en el Boletín Oficial de la Provincia núm. 73 de 18 de junio próximo pasado.. El importe de los anuncios será de cuenta de los adjudicatarios.

Vitoria, 23 de julio de 1964.

—El Presidente, MANUEL DE ARANEGUI.—El Secretario en funciones, RAMIRO GOMEZ CASAS.

SE TIRO

ya el calzado pesado que ahogaba los pies; hoy son más felices los veranos con los nuevos zapatos plumas, vistosos, cómodos que tiene para usted en Postas, 33, Anselmo Moreno. Acierto pleno.

Japón está dispuesto a cooperar al plan de desarrollo español

Conversaciones hispano-niponas en Tokio el mes de septiembre

Tokio, 29.—"Japón está dispuesto para satisfacer la petición de asistir a España en su reciente plan de desarrollo económico y social se ha hecho saber hoy en el Ministerio de Asuntos Exteriores japonés".

La declaración comenta las informaciones según las cuales el ministro de Industria español había manifestado a los dirigentes de la industria japonesa el interés de España por la cooperación japonesa al plan de desarrollo.

La organización japonesa de organizaciones económicas ha confirmado estos informes y ha hecho saber que el señor López Bravo había expresado la buena disposición existente por parte española para conceder un trato favorable a las inversiones japonesas. España está particularmente interesada en recibir capital y asistencia técnica del Japón, para el desarrollo de su industria de energía eléctrica, del acero, del cemento y otras industrias básicas, al igual que en los campos electrónico y químico.

El ministro de Asuntos Exteriores ha indicado igualmente que Japón y España están de acuerdo respecto a la celebración de conversaciones en Tokio durante el mes de septiembre a fin de concluir un nuevo acuerdo comercial entre ambos países, las conversaciones incluirán igualmente la garantía dada por España a Japón sobre la adopción de los beneficios previstos en el acuerdo general sobre tarifas y comercio (Gatt).

El comunicado del Ministerio indica igualmente que el señor López Bravo había declarado al ministro de Asuntos Exteriores, que don Alberto Ullastres, ministro español de Comercio, estaría dispuesto a discutir estos problemas cuando se trasladr al Japón.

El señor Ullastres debe trasladarse a Tokio para asistir a las sesiones del fondo monetario internacional, el 5 de septiembre. Las conversaciones hispano-japonesas se celebrarán al finalizar la asamblea general de este organismo.

El ministro de Industria, continuará sus visitas a la zona industrial de Tokio durante la jornada del jueves, después de la que efectuó a la compañía "Sello", el mayor fabricante de relojes del país.

En la mañana de hoy, el señor López Bravo visitó la fábrica de automóviles "Hino", en las proximidades de Tokio y por la tarde el Instituto de Investigaciones de la "Electric Compnay".

Esta tarde debe asistir a una recepción ofrecida en su honor por el Ministerio de Comercio Internacional.

El ministro español repitió hoy sus invitaciones a los hombres de negocios japoneses para que inviertan en España, ya que los precios de los bienes de consumo se encuentran estabilizados y que existen unas abundantes reservas de mano de obra en España.—Efe.

Retroceso en la enfermedad del doctor Enciso

Madrid, 29.—Después de haber pasado la noche muy intranquilo y sufrir un alarmante retroceso en su estado, el obispo de Mallorca monseñor Enciso ha reaccionado a media mañana de hoy y se le sigue administrando suero. Los médicos que asisten al ilustre paciente le vigilan constantemente. Monseñor Enciso Viana ha recibido la visita del obispo de Orense.—Cifra.

NUESTROS TELEFONOS:
Administración 3169
Redacción 1226

Finanzas

Sesión animada y firme

BOLSA DE Madrid

Madrid, 29. — La sesión de hoy siguió revistiendo la firmeza con que comenzó la semana, el número de valores fue pequeño en el número con tratado en renta variable, suben 32, repiten 2 y solamente pierden en su cotización 19. El índice se fijó en la laza de 0,17 por cien.

El corro bancario acusó esta firmeza del mercado especialmente Banesto, que ganó otros 15 enteros más. Al cierre predominio del dinero sobre el papel.—Cifra.

NUESTROS TELEFONOS:
Administración 3169
Redacción 1226

BOLSA DE Barcelona

Barcelona, 29.—La sesión de Bolsa de hoy fue el reverso de la del día anterior. Poco negocio, escasa concurrencia ninguna animación y escasísimo interés en las ofertas que se presentaron en los tres corros. Hubo negocio en el corro de cupones aunque fuera la flojedad la tónica general en el imperante como en los demás. En el corro de acciones se operó menos que días pasados y también con mermas en los cambios, distinguiéndose los valores locales y un poco el grupo eléctrico. Las ofertas fueron mayores a las demandas y el negocio quedó muy reducido a la falta de ambiente. En Fondos Públicos se mejoró algo los cambios y en obligaciones industriales solo dos valores se han cotizado.—Cifra.

BOLSA DE Bilbao

Bilbao, 29.—En la Bolsa bilbaína la sesión ha transcurrido animada y con firmeza casi general en los cambios.

Son de destacar los plus-valías del corro bancario y las fuertes transacciones habidas en Hidroeléctrica Española y el trasiego de acciones a cupones ha alcanzado gran volumen.

Cierre firme.—Cifra.

Señorita
de 24 a 30 años, con responsabilidad y conocimientos administrativos, precisase para regentar importante establecimiento comercial. Buena retribución. Reserva absoluta co locadas. Dirigirse, con amplias referencias, a PUBLICIDAD ARBEX, núm. 666.

si prueba nuestro café... sabrá lo que es ¡BUEN CAFE!
HIJOS DE JOSE ABAD

Dr. URTURI
GARGANTA, NARIZ, OIDOS
Consulta: de 11 a 1 y de 4 a 7
Postas, 27, pral. - Teléf. 1893

Gran Bretaña patrocinaría una conferencia de los 14 países sobre Laos

Moscú, 29. — Gran Bretaña ha hecho saber a la Unión Soviética que patrocinaría la reunión de una conferencia de 14 países sobre Laos, como parte de los esfuerzos que se realizan para estabilizar la situación en aquel país.

Fuentes autorizadas indican que ha sido entregado un mensaje británico en el ministerio soviético de asuntos exteriores, según instrucciones del secretario del Foreing Office, anunciando las tres más importantes condiciones de los países occidentales para la celebración de esta conferencia.

Dichas condiciones son:

1).—El establecimiento de un gobierno de coalición presidido por el príncipe Suvana Fuma, el primer ministro neutralista.

2).—Alto el fuego en Laos.

3).—El regreso de las tropas rivales laosianas a las posiciones ocupadas en el mes de febrero.

En una comunicación dirigida al Gobierno británico el pasado fin de semana, la Unión Soviética pedía la convocación de una conferencia sobre Laos para el mes próximo, que debería examinar de nuevo su especial responsabilidad en Laos, si los países occidentales continuaban bloqueando la celebración de la conferencia.

Butler, que actualmente efectúa una visita de cinco días a la Unión Soviética, discutió ayer sobre la situación en Laos con Kruschef y el ministro de Asuntos Exteriores.—Efe

prefiera
olivisa
el auténtico aceite puro de oliva.

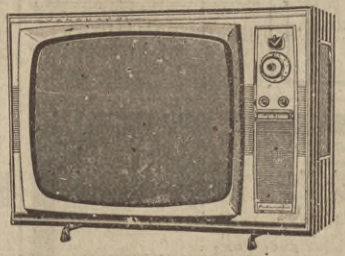
el saco que usted puede llenar con todo lo que prefiera

Pregunte a su detallista

olivisa
hace manjares!
embotellado, precintado y garantizado por
Oleicola Vizcaina S.A.
Bilbao

Dr. Estellés
HUESOS Y ARTICULACIONES
RECUPERACION FUNCIONAL
Consulta diaria, de 10 a 12 y de 5 a 7, excepto sábados
Landázuri, 7, 2.º - Teléfono 3094

un nuevo VANGUARD una JOYA en su hogar



sólo Vanguard tiene...

Una exclusiva EAR
Lab. deTV-Direc. LUIS ALFARO
H. Fournier, 19 - Telf. 1929

VISION Vanguard

FACILIDADES DE PAGO

Todos los DEPORTES

Para mañana, un interesante Rioja-Guipúzcoa en Anoeta

Para el viernes, atractivo Atano-Arriaràn III en Zarauz

Poco a poco se van resolviendo los muchos problemas que las empresas tienen para resolver los programas que tienen a la vista. La temporada veraniega esta en pleno apageo, y eso que, faltan por "estrenar" temporadas en algunos frontones. Aunque tambien sabemos que puede haber "excenarios" que no obtengan el beneplacito de los empresarios, que dudan de ofrecer festejos, en vista de que los últimos resultados obtenidos no fueron muy ventajosos. Por ejemplo, Bermeo está "apagado", por Ondarroa tampoco hay mucha animación y Lequeitio es tambien fronton que ofrece poca seguridad. No obtante cabe confiar, que aun que no en tan elevado numero como otros años, algo se ofrezca en este. Al menos, para mantener el "fuego sagrado" entre los aficionados de las localidades respectivas.

Est semana, que recoge la fecha del patron guipuzcoano, San Ignacio, es "fuerte" en programas. Por lo pronto, Eibar ha anticipado a hoy, como ayer les dijimos, su habitual programa semanal. El Astelena, será escenario esta noche de un "lujoso" choque a base de enfrentar al campeón manomanista... con el subcampeón. Garcia Ariño estará acompañado por Echave X, mientras que Azcarate tendrá como rematador a Garitonaindia, que de vez en cuando surge meteorico hacia el 22...Bonito encuentro no hay duda.

Para mañana la atracción radica en Anoeta, donde tambien han anticipado su habitual festival. Una interesante combinación pues ha quedado montada un Rioja-Gulpuzcoa muy atractivo. Juegan Barberito I y del Val por un lado, y los hermnos Tapia por el otro. Siguen, como se ve, estas luchas: Barberito - Tapia cosa que ya anticipamos hace tiempo...

El viernes en Zarauz, han concretado tambien el programa a disputar. Que cuenta con un primer partido lleno de colorido, pues se van a enfrentar nada menos que Atano X y Arriarán III. dos delanteros "venenosillos" mil por mil, que pueden ofrecer una interesante contienda, que es al fin y al cabo lo que interesa.

Por el ambito local, se recoge con satisfacción ese buen torneo que se está disputando en "Estadio" entre especialistas de paleta. Las luchas se desenvuelven dentro del cauce natural, presenciadas por numerosos aficionados, que es una lástima no se hayan decidido por ser actores directos. Hay buen número de participantes, es cierto, pero hubiera sido preferible mayor. Porque hay aficionados que por desidia un poco, han dejado de intervenir, aunque ahora lo lamenten. De todas formas, buenas parejas existen, hay competencia a diario, y el Torneo cumple sus fines, que es lo interesante

En cuanto a la cuestión de profesionales. los pelotazales esperan con impaciencia la llegada del martes próximo, que será cuando se abra la feria. De hoy en ocho, ya estaremos metidos en plena voragine festiva, y los encuentros de pelota, serán, al tiempo, acontecimientos de elevado tono. Prueba de ello que la Intendencia ha comenzado ya a recibir encargos de fuera. Hay aficionados que compaginan los toros con la pelota, y de ahi que se procuren los encargos. Ni que decir tiene que las fechas en que actua "El Cordobés" son las que mayor colorido tienen hasta ahora en este aspecto de encargar localidades...

Programas y resultados

Hoy en Eibar.— A las 10,30.— G. Ariño-Echave X contra Garitonaindia-Azcarate.— Chi. de Bernedo Berasaluce contra Martines—Leyaristi.

Mañana, en Anoeta.-A las 10 45 Barberito I-Del Val contra Tapia hermanos.- Ezcurra Sorazu contra Ochoa-Juaristi.

El viernes en Zarauz. A las 4 30 Arriaran III-Echave X contra Atano X—G. Ariño II.— Arzoya-Elguea contra Barberito IIII Ituarte.—Galarza-Garmendia contra Martines Uranga.

DE AQUI Y DE ALLA

Bahamontes ganó casi tanto como Anquetil en el Tour 64

Se concede amnistía a todos los deportistas sancionados

Sigue especulandose con la noticia de la posible desaparición, el año próximo, del equipo ciclista S. Raphael-Gitane, en cuyo casa, Rudy Altig pasaria a defender los colores del "Televisier".

Con la muerte de Julia de Capmany, se precisa nombrar nuevo representante de la Federación Española de Futbol en Cataluña. Se habia deAlberto Olivares de la Riva, y tambien de Portas y Guibernau.

Es posible que el Real Madrid no acepte la invitación de la Asamblea federativa, para restablecer un representante. Sobre la cuestión tratará el club merengue en la próxima junta general.

Muy numerosas han sido las condecoraciones concedidas con ocasion de los 25 años de paz a los atletas y deportistas españoles, tanto practicantes como dirigentes. Tambien se ha concedido una amnistía, como se pidió, a todos los sancionados hasta el 18 de julio, quedando sin efecto cuantas sanciones existian.

Gento, Santamaría y Puskas, veranean en la Riviera taliana. Y este último, Puskas, ha declarado que se retirará del fútbol al finalizar la próxima temporada.

Parece que hay conversaciones entre el Real Madrid y el Aguilas, de baloncesto, para llegar a una "entente cordiale" con vistas a la formación de ambos equipos en la próxima temporada.

El campeón del mundo de los grandes pesos Cassius Clay ha manifestado que contraerá matrimonio en Nueva York dentro de dos semanas.

Algunas noticias de ciclismo. Bahamontes ganó casi tanto dinero como Anquetil en el recien terminado Tour de Francia. La Vuelta a España es facil que el próximo año comience en Galicia para terminar en las Vascongadas, y probablemente en el nuevo velodromo de San Sebastián. Dos de las etapas, es muy facil que terminen en la montaña.

Matute y Alfonso, son dos de los pugadores guipuzcoanos que el Burgos por mediación de Perico Torres, el nuevo entrenador, quiere enrolar en sus filas.

Guadalajara, primero en la clasificación del Premio Virgen Blanca de Ajedrez

Las partidas de hoy se disputan en Miranda de Ebro

Se celebró ayer en los salones de Imosa, la segunda ronda del Premio Virgen Blanca de ajedrez, que ha organizado la Federacion Alavesa. Los resultados de los encuentros disputados. fueron los siguientes:

Llorente (Madrid) pierde con Isasi (Miranda).

Lanz (Guipuzcoa) pierde con Ecenarro (Alava).

Despues de esta ronda, la clasificacion del Premio en la siguiente:

1.— Guadalajara, 2 puntos
2.— Ecenarro, 1.5.
3.— Isasi, 1.
4.— Lanz, 1.
5 — Cervantes, 0,5.
6.— Lorente, 0.

La tercera ronda la señalada para hoy, se disputará en Miranda de Ebro, en los salones del Casino, siendo las partidas a disputar las siguientes:

Ecenarro-Guadalajara.
Isasi-Lanz.
Cervantes Llorente.

Como se ve, se enfrentan los dos primeros clasificados, por lo que la jornada es interesante en extremo para la clasificación general.

Vendedor

Conociendo ramos construcción y electricidad precisase para intensificación ventas de dos interesantes artículos.
Apartado, 1267. — BILBAO.

Los Campeonatos de Alava Infantiles y Juveniles de Natación

con satisfacción espera ayyhm

Los días 30 y 31 del corriente mes y en las instalaciones del "Estadio" de la Caja Provincial de Ahorros tendrá lugar los campeonatos de Alava de Natación y saltos para las categorias infantil y juvenil, tanto en masculinos como en femeninos.

Las pruebas se celebrarán en dos jornadas y aunque en principio se había señalado como hora de comienzo las seis y media de la tarde, posteriormente y con el fin de compaginar el servicio público de las piscinas se ha retrasado el comienzo a las SIETE Y CUARTO DE LA TARDE

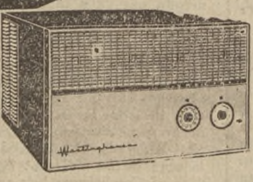
Estos campeonatos se organizan por el Club Natación Judiz-Mendi conjuntamente con la Delegación Alavesa de Natación, y por lo que se refiere a la parte masculina conjuntamente también con la Delegación Provincial de Juventudes constituyendo la llamada "Fase Provincial", siendo condición indispensable la participación en estos campeonatos provinciales para tener acceso a la "Fase Nacional", que tendrá lugar en La Coruña los días 14 al 16 de agosto p. v.

El jurado, de estos campeonatos lo nombra el Colegio Provincial Arbitros, recordándose a los colegiados que ha variado la hora de comienzo de las pruebas.

Asi mismo estos campeonatos servirán de preseleccion para los Vasco-Navarros, tambien infantiles y juveniles, que tendrán lugar en Pamplona los días 8 y 9 de agosto p. v.

acondicionadores de aire tipo ventana.

* Refrescan el ambiente
* Crean el clima que usted prefiere
* Expulsan el aire viciado
* Proporcionan aire puro filtrado



MODELO RM75 - D

De aplicación imprescindible en:
BARES, CAFETERIAS, RESTAURANTES,
HOTELES, OFICINAS,
ESTABLECIMIENTOS COMERCIALES,
CONSULTAS MEDICAS, CLINICAS,
SALAS DE REUNIONES,
CENTROS DE ENSEÑANZA,
BIBLIOTECAS y...
naturalmente, EN SU HOGAR

SENCILLA INSTALACION
* SIN TUBERIAS
* SIN CAMBIO DE DECORACION
* CON RAPIDEZ Y LIMPIEZA

Para garantizar su calidad...
...una palabra basta!
Westinghouse

DISTRIBUIDOR DE ZONA: Radio Ortega - San Prudencio 3 y 5
DISTRIBUIDOR: Electricidad García Motiloa Hnos. Postas, 37

Apartamentos y pisos con garaje Costa del Cantàbrico

En NOJA, a 10 Kms. de Laredo y 35 Kms. de Santander. ¡El mejor lugar de la costa Cantábrica!
¡Sol, aguas y playas muy limpias, paisaje maravilloso!
Precios desde 200.000 a 450.000 pesetas.
Forma de pago hasta diez años.
CONSTRUCCIONES B. MENENDEZ.
Hurtado Amézaga, 3, 1.º izqda. BILBAO (Vizcaya).

Camión Saeta

mejor que nuevo, motor 90 HP., sigüeñal Perkins, dos ruedas repuesto, radio, cama alta. Se vende. — Razón teléfono 3007.

PREFABRICADOS DE CEMENTO VIBRADO
TUBOS Y BLOQUES
SANTIAGO FERNANDEZ

Dr. Peña Urmeneta
HUESOS Y ARTICULACIONES
Landázuri, 11 6.º izquierda

Dr. Castroviejo
GARGANTA, NARIZ, OIDOS
LANDAZURI, 9 - 2.º - TELF. 2638
CONSULTA de 11 a 1 y de 4 a 7.

E. LARRAMENDI
OPTICA FINA DE PRECISION
DATO, 9

Dr URANGA
EMBARAZO PARTOS
ENFERMEDADES Y CIRUGIA
DE LA MUJER
General Alava, 19 - 2.º A
Teléfono 1619. - VITORIA

Vitoria recibió esta mañana con gran entusiasmo al Jefe del Estado

(Viene de segunda página)

hallaban los directivos de la Cámara Oficial de Comercio e Industria de Alava con su Presidente don Cayetano Ezquerra, el Delegado Regional del Ministerio de Comercio, en representación del ministro del ramo, señor Zayas, y el Comisario Director de la Feria Muestrario, don José Luis Armentia Zapata.

Antes de iniciarse la visita a la Exposición, y desde un estrado colocado al efecto, y en el que ocuparon asiento el Caudillo y su esposa, el Presidente de la Cámara Oficial de Comercio e Industria de Alava señor Ezquerra, pronunció las siguientes palabras:

Salutación del Presidente de la Cámara de Comercio e Industria D. Cayetano Ezquerra

EXCELENCIA:

Como Presidente de la Cámara de Comercio e Industria de Alava, constituye para mí un gran honor haceros presente el respeto y afecto de la más cordial bienvenida, que os ofrezco en nombre de la industria de Alava.

Los industriales alaveses están llenos de satisfacción por la visita de V. E. a este recinto en el que, con improvisación y modestia, y en colaboración con el Excelentísimo Ayuntamiento de la Ciudad, se expone una muestra de la capacidad industrial de nuestra provincia.

Habrá comprobado V. E. la transformación de la Ciudad, pues compo y huertas de antaño, están ocupados por las nuevas plantas de nuestras fábricas.

El desarrollo industrial de Alava es una realidad, y sigue su marcha hacia metas de indudable interés para contribuir a la política de desarrollo económico y social de nuestra Patria.

Nos honra V. E. con su presencia en esta sencilla Exposición, en la que se revela el esfuerzo e iniciativa de nuestras Empresas, que en la comercialización de sus productos han alcanzado estimado nivel, no sólo en el mercado interior, sino con proyección, cada día más relevante hacia el exterior.

Nuestra industria, Señor, se encuentra en esa línea de prometedora esperanza, encaminada a obtener el legítimo fruto de su trabajo.

Pero ello tiene un obligado antecedente, sin el cual nada hubiera sido posible; es la premisa de nuestra Paz Española, de la que V. E. es el auténtico forjador y mantenedor.

Gracias, Excelencia, por esta Paz que nos ha permitido estas realidades y que nos alienta a seguir en el camino emprendido.

En esta efemérides gloriosa de nuestros XXV Años de Paz, permitidme, Señor, que os ofrezcamos el homenaje de nuestro respeto y gratitud y ruego a V. E. se digne aceptar la Primera Medalla de Oro de la Cámara de Comercio e Industria de Alava como testimonio de nuestra inquebrantable adhesión.

ENTREGA DE LA MEDALLA

Al término del mismo el señor Ezquerra hizo entrega al Caudillo de la Primera Medalla de Oro de la Cámara Oficial de Comercio e Industria de Alava.

La Medalla va encerrada en un precioso estuche que, en su tapa, lleva grabado sobre plata la siguiente dedicatoria:

"Al Excmo. Sr. D. Francisco Franco Bahamonde, Jefe del Estado español, la Cámara Oficial de Comercio e Industria de Alava en expresa gratitud y adhesión. — 29 de julio de 1964."

Seguidamente Franco y sus acompañantes recorrieron detenidamente todos los "stands" -que son cerca del centenar- de esta muestra de la industria alavesa y vitoriana y se interesó cerca de los expositores de cuantos datos éstos le iban proporcionando sobre los productos y sobre todo maquinaria y manufactura siderometalúrgica.

PRESENCIA DE LOS INDUSTRIALES

En la visita se hallaban presentes la mayor parte de los industriales alaveses los cuales hicieron patente su adhesión y homenaje a la persona de S. E. el Jefe del Estado y Caudillo de España. El público se trasladó del complejo deportivo de Gamarra al lugar de la Exposición donde aclamó al Caudillo.

REGRESO A VITORIA

La comitiva se puso nuevamente en marcha para dirigirse a Vitoria al objeto de asistir en la Plaza de la Provincia al homenaje que el pueblo alavés iba a tributar a Su Excelencia el Jefe del Estado.

El paso por las calles desde la zona industrial a la Plaza de la Provincia, por Portal de Villarreal, Calvo Sotelo, Paz, Olaguíbel, Marqués de Estella, Postas y Diputación Foral de Alava, fué apoteósico, siendo las aclamaciones del público agolpado en andenes y aceras, calurosas e ininterrumpidas.

EN LA PLAZA DE LA PROVINCIA

La entrada en la Plaza de la Provincia, sobre las dos y cuarto de la tarde, fué inenarrable, ya que apenas si se podía dar un paso, pues toda ella estaba ocupada, incluso en sus jardines y parterres por los alaveses y vitorianos que querían así demostrar al Caudillo su inquebrantable adhesion.

PANCARTAS

En primera fila figuraban pancartas con saludos alusivos a Franco, a la Paz española, del Mundo del Trabajo, de los agricultores, de las zonas de la Rioja y la Ribera, de Aramayona y Aspárrena, de Llodio, Amurrio, Elciego y La guardia, no faltando una muy significativa de los productores que en número de 300 vinieron a Vitoria y que se hallan veraneando en las Residencias Obreras de Sobrón.

El Caudillo subió la escalinata central del Palacio de la Provincia entre aclamaciones y vítores al tiempo que las bandas interpretaban el himno nacional y la banda provincial de chistularis y clarineros interpretaba el "Agur Jaunak".

En el atrio principal se encontraba el Presidente de la Diputación y su distinguida esposa doña María Mercedes de Celis y Aranegui, la cual hizo entrega de un ramo de flores con una cinta de los colores nacionales, a la esposa del Jefe del Estado, Excma. señora doña Carmen Polo de Franco.

EN EL SALON DE SESIONES

El Caudillo penetró en la Sala de Juntas Generales de Provincia, ocupando la presidencia de la misma, teniendo a su derecha al Presidente de la Diputación. Franco, como padre de provincia recibió del Presidente de la Diputación Foral y Provincial, el homenaje de la Provincia y su adhesión en las siguientes palabras:

Discurso del Presidente de la Diputación Foral

Excelentísimo Señor, Diputado General Honorario y Padre de Provincia de Alava,

Señora:

Me cabe el honor, en nombre de la Corporación que represento, de daros la bienvenida a esta Casa de la Provincia, ofreciéndoos nuestra sencilla hospitalidad y agradeciéndoos hayáis venido a visitarnos.

Es ésta una pequeña provincia, la más pequeña en población de todas las de España, que conserva vivas sus tradiciones, que nuestas al día, han hecho posible el progreso social e industrial que habéis podido observar esta mañana. El resultado es un nivel medio de vida que está entre los más altos de las provincias españolas, pero puede decirse que no se trata de una media estadística, ya que probablemente el nivel inferior de vida es el más alto de España. Todo ello se traduce en bienestar general, elevándose el nivel cada año a medida que se produce el desarrollo. El amor a la tradición da una fuerte personalidad y una capacidad de asimilación de las gentes que de otras regiones vienen a trabajar a esta Provincia.

Para comprender este arraigo a la tradición es preciso entrar a grandes rasgos en la historia de la Provincia. Alava era un gran behetría de mar a mar, con facultad de elegir Señor, que unas veces era de la casa de Lara, o de Vizcaya, de Castilla o de Navarra.

Navarar y Castilla se disputaban la supremacía con vistas al enemigo común de aquel tiempo: los musulmanes. Sancho el Sabio de Navarra funda Vitoria en 1181, estableciendo así un enclave realengo en territorio de la Cofradía de Alava o de Arriaga. Lo mismo hace en Treviño donde establece una plaza fuerte. En 1200, cuando Alfonso VIII de Castilla conquista Vitoria, ésta con Treviño pasan a Castilla. En 1256 Alfonso X establece un nuevo enclave en Salvatierra. Vitoria y Salvatierra pasan a las Hermandades de Alava, aunque también Treviño estaba en ellas hace quinientos años cuando se aprobaron las Ordenanzas de las Hermandades de Alava. Hoy Treviño pertenece a Burgos, pero Alava y Castilla son iguales desde aquel día 2 de abril de 1332, fecha de la voluntaria entrega de Alava a Castilla, cuando deseando los alaveses tener un Señor fijo y permanente eligieron como Señor a Alfonso XI de Castilla.

Eran las Hermandades una antigua institución de carácter popular y representativo, desaparecidas en el resto de España y conservadas aquí. Instituciones que, como decíais en la última Sesión de Cortes hablando de las antiguas Cortes, fueron y franquicias de las Villas, eran cuatro siglos más antiguas que las actuales instituciones democráticas.

Estas instituciones conservan aquí su carácter y aunque como conmemorativas, seguimos celebrando las antiguas y tradiciona les Juntas Generales en mayo en un lugar de la Provincia y en noviembre en el Salón de Juntas Generales de esta Diputación. Ello prueba el arraigo de estas instituciones tradicionales.

Otra característica de Alava es su proyección al exterior.

Es curioso ver cómo esta pequeña provincia ha dado siempre figuras al mundo. Entre ellas el Canciller Ayala, Consejero del Reino de Castilla, que tuvo un espíritu universal en aquellos tiempos del Cisma de Occidente, que fue el primero que tuvo una clara visión de lo que había de ser la unidad de España, ciento cincuenta años más tarde las familias de los Mendoza y los Guevara, que han dado figuras brillantes en la Historia de España, tantos y tantos misioneros y personas de relieve que, aun marchando a tierras lejanas, han seguido unidas a esta región de origen, estableciendo ese vínculo de sangre que liga a tantos países de América con España a través de las regiones, constituyendo así esa gran unidad hispánica que tanta importancia tiene y ha de tener en el futuro.

No hace muchos días, visitaba el lugar de origen de sus antepasados el Cardenal Landázuri, Primado del Perú, cuyos antepasados tuvieron su Casa solar en Gobeo, cerca de Vitoria. Aun cuando salieron de allí en el año 1640, el Cardenal se considera vinculado a su lugar de origen, y a través de él, a nuestra Patria. Ello es prueba del fuerte vínculo que existe y la gran unidad hispánica. La provincia, valorando este sentimiento, tuvo el honor de nombrarlo Hijo Adoptivo de Alava.

Las dos características citadas; mantenimiento de la tradición y proyección al exterior dan como resultado un gran patriotismo, que hace que los alaveses hayan acudido voluntariamente a la defensa de la Patria o de los principios fundamentales, cuando a través de la Historia han estado en peligro, teniendo además ese sentido universal de la gran unidad hispánica.

Excelencia: en nombre de la Diputación Foral de Alava, tengo el honor de expresaros nuestra adhesión y lealtad a vuestra persona, como Caudillo de España y como Señor que sois de esta Provincia de Alava.

Terminada la alocución que pronunciara el Presidente de la Diputación y ante las insistentes aclamaciones del público que abarrotaba toda la gran Plaza de la Provincia, el Caudillo hubo de asomarse al balcón central del Palacio, donde recibió el homenaje popular de forma impresionante que le tributaban los alaveses y vitorianos allí concentrados.

ALOCUCION DEL GOBERNADOR CIVIL

Primeramente el Excmo. señor Gobernador Civil de la provincia, don José María Llaneza Zabaleta pronunció unas palabras en las que dijo que en nombre de la provincia de Alava y en el suyo propio, daba las gracias a S. E. el Jefe del Estado por haber honrado con su presencia durante unas horas a Vitoria y a Alava concediéndole esta muestra de afecto hacia la provincia de Alava que mucho le debe como todo España, a la que Franco sacó del caos en el año 1936 y que bajo su mandato y providencia ha dirigido primero la reconstrucción de la Patria y después el progreso ascendente de la misma bajo sus 25 años de paz.

El señor Llaneza dijo que el Caudillo había podido apreciar en sus diferentes visitas realizadas en la mañana de hoy, la muestra del progreso de la provincia de Alava siempre dispuesta al servicio de España, de la Madre Patria y que es una de las provincias españolas que más se ha beneficiado del resurgir de España desde aquel 18 de julio de 1963, bajo el mando de Vuestra Excelencia.

Termina el señor Llaneza expresando su gratitud y adhesión, el agradecimiento y el afecto de toda la provincia de Alava que quiere resumir en estos cuatro gritos: ¡Viva Cristo Rey! ¡Viva España! ¡Arriba España! ¡Viva Franco

Los vítores y aclamaciones al Caudillo ensordecen el ambiente y apenas si puede hacerse el silencio para que Su Excelencia el Jefe del Estado, se dirija en unas palabras emotivas a los allí reunidos.

El Caudillo, recobrado el silencio, y entre constantes interrupciones, vítores y aclamaciones, dirigió a los alaveses una alocución vibrante.

Discurso del Caudillo

ALAVESES:

Gracias por vuestro entusiasmo, que colma mi corazón de gratitud, y gracias por la forma en que estáis realizando lo que eran nuestros sueños, la mejora espiritual y material de nuestro pueblo, la elevación del nivel de vida de los españoles y la distribución más equitativa de la renta. (Grandes aplausos y vivas a Franco).

Hemos empezado por visitar la vieja Catedral, remozada y salvada de su ruina. Hemos querido colocar los bienes del espíritu por encima de los materiales; porque aquéllos son esenciales para la vida y el destino del hombre. Hemos dotado a la Nación de los servicios sanitarios más perfectos que pueda tener nación alguna, y con el Seguro de Enfermedad y a través de la lucha contra las endemias, podemos decir que las instituciones de España en este aspecto, se encuentran a la altura de las de los países más adelantados, y que, al mismo tiempo, los sanatorios de nuestras clases más modestas superan incluso a los de las clases más elevadas. (Grandes aplausos).

No puedo venir a Vitoria sin recordar aquellos días pasados en esta Capital, cuando preparábamos las operaciones del Norte; ni dejar de evocar, que Vitoria fue el baluarte en que se estrellaron los empeños de las hordas rojas, y de sus voluntarios internacionales. (Grandes y prolongados aplausos). Desde Vitoria partió también nuestra reconquista del norte de España, y los voluntarios alaveses fueron los que nutrieron nuestros más distinguidos Batallones en la recuperación de nuestros territorios. (Grandes aplausos).

Hoy he visitado, muy complacido, todas las obras de vuestra ciudad, que ha duplicado su casco urbano y que ha permitido atender a todas las cuestiones industriales y a la creación de puestos de trabajo, pero, como así mismo las de su recreo, en ese hermoso parque municipal, por el que felicito a este Ayuntamiento, todas ellas son obras necesarias para la vida. Pero hemos de tener en cuenta que el Plan de Desarrollo nos va a presentar problemas nuevos, de crecimiento, de comunicaciones, de servicios, y que todos tendréis que atenderlo con el mismo rigor y espíritu de servicio. (Grandes aplausos y vivas a Franco).

Más todos estos bienes materiales de subida del nivel de vida no deben servir para materializarnos. Es necesario que conservemos siempre los valores del espíritu, poniéndolos por encima de todos los demás, y que conservemos la unidad estrecha de los españoles para la gran empresa. (UNA VOZ: (Gracias a ti! GRANDES APLAUSOS). Porque lo mismo que en Trento, la obra de los Teólogos españoles fue de capital importancia para el Catolicismo; hoy en día nuestra espiritualidad pujante por el esfuerzo de los españoles puede proyectarse al exterior para la reconquista espiritual de Europa. Porque hoy tanto nos interesa nuestro solar como el extraño. La Historia ha demostrado cuando la guerra era chica que las provincias no podían vivir aisladas, que los peligros eran comunes, que había necesidad de una solidaridad entre los españoles. Y hoy ocurre lo mismo en un área mayor. Hoy es indispensable la solidaridad de Europa, y nosotros debemos ocupar en esta lucha por elevar los valores del espíritu, el lugar que nos corresponde. (MUCHOS APLAUSOS).

Hay que extender el concepto, de que nuestro régimen no constituye un partido político, sino una comunión, un sistema político para todos los españoles, una democracia orgánica indispensable para la unidad y la vida de España. Por ello, cuando gritamos ¡ARRIBA ESPAÑA! no damos un grito de un partido, pronunciamos en realidad un anhelo de toda la Nación. Una superación del viejo ¡Viva España!; porque tened en cuenta que ese Viva España presidió nuestros días tristes y amargos de decadencia, mientras el ¡Arriba España! el renacimiento de nuestra Nación, entraña la promesa de empujarla y levantarla, (LOS APLAUSOS INTERRUMPEN AL CAUDILLO), de hacerla más grande. ¡Arriba España!. (UNA CLAMOROSA E INDESCRIPTIBLE SALVA DE APLAUSOS Y VITORES ACOGE LAS PALABRAS FINALES DEL CAUDILLO).

Terminadas sus palabras, nuevamente el público prorrumpió en vítores y aclamaciones entusiastas, que no cesaron hasta que nuevamente salió al balcón el Caudillo. Fue entonces cuando el público, de manera espontánea, cantó el "Cara al Sol", y S. E., como Jefe Nacional del Movimiento, dio los gritos de ritual, que fueron contestados entusiásticamente por los miles de concentrados en este cálido homenaje de entusiasmo inigualable de que Vitoria ha hecho objeto a la persona del Jefe del Estado y Generalísimo.

ALMUERZO

Terminada la alocución del homenaje popular, el público continuaba haciendo patentes sus manifestaciones de entusiasmo, y el Caudillo se retiró breves momentos para, después asistir, en uno de los salones de la Casa de la Provincia, a un almuerzo oficial que le ofrece la Diputación.

El almuerzo consistió en consomé de ave en taza, huevos escalfados "Florentina", Silla de ternera "Renacimiento". Postres: helado chantillí "mil hojas" y ojaldre. Vino blanco "Semillón" de Bodegas Palacio y Tinto de "Marqués del Riscal". Champán español, café y licores.

Durante la comida, el Coro Manuel Iradier interpretó diversas composiciones entre ellas, una canción gallega, un coro asturiano, otro castellano y dos canciones vascas con el "Agur Jaunak". También actuaron diversos grupos folklóricos y de danzas de la capital y provincia.

ABANDONA LA DIPUTACION FORAL

Poco después de las cinco y media, el Caudillo abandonó el Palacio de la Diputación para dirigirse a la Estación del Norte para inaugurar la nueva modalidad del tren Talgo que le conduciría a San Sebastián. El público, que abarrotaba la Plaza y llenaba las aceras de la calle Diputación Foral de Alava prorrumpió en vítores y aclamaciones entusiastas que no cesaron en todo el trayecto, siendo en extremo calurosas y cordiales a todo lo largo de la calle de Postas y al enfilar la principal arteria vitoriana, la calle de Dato, donde el entusiasmo popular se desbordó al paso de S. E. en el coche descubierto, en el que iba acompañado por el Alcalde de la Ciudad, don Luis Ibarra. El Caudillo correspondía a estas pruebas de afecto saludando con la mano, sonriente.

Entre los gritos de Franco, Franco, Franco, y aplausos continuos, flamear de pañuelos y banderas, el Caudillo llegó a la Estación del Norte, al final de la calle de Dato, penetrando en el Vestíbulo central de la Estación, para pasar al andén principal, donde saludó a los hermanos Oriol y al equipo de ingenieros innovadores del Talgo. Las bandas de música interpretaron el Himno Nacional, mientras el Caudillo y esposa, se despedían de las autoridades provinciales y locales, y del Obispo de la Diócesis, así como de otras personalidades asistentes a esta jornada gloriosa para Vitoria.

Después de esta despedida, Sus Excelencias penetraron en el convoy, acompañados de los constructores del tren Talgo, señores de Oriol.

Al ponerse el tren en marcha, se redoblaron las manifestaciones de entusiasmo, saludando Sus Excelencias desde el interior, despidiéndose así de Vitoria, que seguía aclamando y vitoreando a Franco, Caudillo de España, que ha vivido hoy junto a los alaveses y vitorianos una grata jornada. El tren partía a las seis y diez de la tarde, mientras en la calle de Dato y principales arterias de la Ciudad continuaban las manifestaciones de alegría de los miles de personas que hoy se congregaron en la capital para mostrar su adhesión clamorosa, inquebrantable y entusiasta a Su Excelencia el Jefe del Estado.

NUESTROS TELEFONOS

Administración 3169

Redacción 1226

CUPON PRO CIEGOS

En el sorteo celebrado ayer por la noche resultó premiado el número 832.

GACETILLA LOCAL

Características de la Central Lechera Alavesa, de Vitoria

La instalaciones de la superficie construida en la Central, útil en planta, de 2.5000 metros cuadrados, podrán tratar 25.000 litros diarios, si bien las mismas instalaciones pueden duplicar tal cifra, llegando la previsión mediante ampliación de maquinaria e instalaciones en un mismo polígono de reserva, hasta un total de 100.000 litros diarios.

Entre los aspectos que la Central abarca destacan la:

—instalación de higienización, con los consiguientes departamentos de recepción (lavadoras de bidones, básculas, etc. — Pasteurización. — Tanques de almacenamiento. — Lavado, llenado y precintado de botellas. — Cámaras frigoríficas. — Instalación de aprovechamiento de sobrantes, con equipos de concentración, torre de deshidratación o desecación además de los de obtención de mantequillas, fabricación de piensos compuestos, etc.

CARACTERISTICAS DE FABRICACION

Las características de fabricación responden en exencia a las siguientes:

La recepción está provista de depósitos de pesada y descarga, con báscula de 500 kgs. y lavadora de ollas lineal de 600 unidades - hora.

La refrigeración de la leche recibida por la tarde y su conservación se hace a una temperatura de 5 a 6 grados, mediante un refrigerante de placas de 20.000 litros hora y dos tanques isotérmicos, horizontales, de 10.000 litros cada uno todo ello en acero inoxidable.

Para la leche ácida se monta un refrigerante de placas de 10.000 litros-hora con un tanque isotérmico de 5.000 litros.

LA DESNATADORA

La desnatadora - normalizadora es de 5.000 litros hora como asimismo el equipo de pasteurización, provisto este último, de un chasis que permite elevar su capacidad hasta 10.000 litros. Para la leche pasteurizada se dispone de dos tanques de 10.000 litros igualmente isotérmicos, construídos como el resto de la maquinaria, en acero inoxidable.

PRECINTADO DE ENVASES

Para el llenado y precintado de envases se cuenta con un equipo de máquinas con rendimiento de 3 a 6.000 botellas de litro por hora. La precintadora, constituyendo un bloque con la llenadora, utiliza el clásico cierre a base de cápsulas de aluminio. Una llenadora de bidones, tipo doble medidor volumétrico, completa la maquinaria de esta sección.

LAVADO DE BOTELLAS

Para el lavado de botellas y cestillos se cuenta con un equipo, de rendimiento similar al señalado para las llenadoras. La lavadora de cajas permite acondicionar 500 unidades, de 12 plazas, por hora.

La cinta transportadora de botellas es de acero inoxidable y la de cestillos con botellas llenas y vacías de hierro galvanizado, en circuito cerrado. Ambas cintas, mecánicas.

Además de la torre de atomización para la producción de sobrantes, la instalación de concentración y desecación está dotada de un precalentador tubular con rendimiento de 4.000 litros - hora a 85 grados. Un concentrador, de doble efecto, con termocompresor, evapora 3.200 kilogramos de agua hora y un depósito isotérmico de 5.000 litros para leche concentrada completan la instalación para aprovechamiento de sobrandes.

DEPURADOR DE ACTA

Se cuenta además con un depurador de agua capaz de suministrar 40000 litros-hora.

ELEMENTOS AUXILIARES

Entre los elementos auxiliares, se incluyen ollas cifradas en 1 200 unidades de 40 litros, de aluminio anticorcidal — 75.000 botellas de litro, además de las necesarias de 1/2 y 1/4 de litro, es decir tres juegos, teniendo en cuenta que mientras una botella se encuentra en el mercado o en poder del cliente otra está lavándose en la Central y la tercera ha de mantenerse en almacén o pendiente de entregar por los clientes. — 4000 cestillos portabotellas de 12 plazas, con tirantes de varilla de hierro galvanizado y finalmente camiones, furgonetas, remolques etc., ampliamente previstos para atender tanto a la recogida de leche como a su distribución en la ciudad e incluso en la Provincia.

Labor de viviendas municipales de Vitoria S. A.

El día 10 de septiembre de 1958, se otorgó la escritura de constitución social de VIVIENDAS MUNICIPALES DE VITORIA, S. A., lo que había sido acordado en la reunión del Pleno del Excmo. Ayuntamiento celebrada el día 12 de julio. El día 12 de noviembre del mismo año se autorizó por el Ministerio de Hacienda una emisión de obligaciones por valor de 30 millones de pesetas de cuya autorización se hizo uso a medida que las necesidades de la Sociedad lo exigieron, en las fechas siguientes:

26 de noviembre de 1958	10.000.000 ptas.
15 de abril de 1959	10.000.000 "
17 de abril de 1959	10.000.000 "

El importe de estas emisiones fue suscrito en su totalidad con cargo a la cantidad asignada para inversiones en fondos públicos no estatales de las Mutualidades Laborales, siendo las principales Mutualidades inversoras; Siderometalúrgica de Alava y Vizcaya, Industrias Químicas de Santander, Madera, Construcción, Vidrio y Cerámica, Comercio, Ahorro y Previsión, Actividades Diversas, Hostelería y Seguro Obligatorio de Enfermedad.

GRUPOS DE VIVIENDAS

Con anterioridad se había comenzado la programación de viviendas, construyéndose un primer grupo de 138 con cuatro bloques, e inmediatamente después otro de 92 viviendas. Este primer grupo de 138, fue entrado por el Ministro de la Vivienda.

Se solicitó nuevamente del Ministerio de Hacienda autorización para una nueva emisión por valor de 30 millones de pesetas que fue concedida y se procedió a su otorgamiento, con fecha 5 de enero de 1961, siendo tomadas inmediaatmente las obligaciones por algunas de las Mutualidades anteriormente citadas.

Se construyeron seguidamente 94 viviendas más y se programaron 176 en el Polígono de Desamparadas, más otras 181 en Zaramaga.

Posteriormente, se ha acordado la construcción de 60 viviendas, más otras 120 programadas para su pronta construcción y alrededor de 180 que han de construirse para Michelín.

CUOTA INICIAL Y LARGOS PLAZOS DE AMORTIZACION

El procedimiento de actuación de Viviendas Municipales consiste en entregar las viviendas mediante una pequeña aportación inicial y largos plazos de amortización, llegando a conceder hasta 25 años para la amortización de la vivienda.

Esta amortización se cobra por mensualidades vencidas y es sensiblemente inferior en un 50 por ciento al tipo de alquiler de 1.500 pesetas que se considera como no protegido para la Ciu-

(Pasa a tercera pág.)

Desarrollo industrial de Vitoria a escala local en los últimos siete años

En el proceso de asentamiento de nuevos establecimientos industriales en nuestra Ciudad, se apreciaba deseos evidentes por parte de diversos empresarios de la región, principalmente guipuzcoanos y vizcaínos, de construir sus fábricas en Vitoria lo que suponía para el futuro un aumento en el ritmo del referido proceso.

No pasó desapercibida en el Ayuntamiento de la Ciudad la importancia que suponía el aprovechar la oportunidad que surgía para aumentar la industrialización de Vitoria, e inmediatamente se puso en marcha un programa de actuación aprobado en Enero de 1957, que iba a impulsar de un modo transcendental la expansión de la Ciudad, como actualmente se puede apreciar.

Consistió este programa principalmente en la tramitación de diversos expedientes para la adquisición en gestión amistosa, de los terrenos que integraban los Polígonos Industriales del Norte de la Ciudad hasta el Río Zadorra, comprándolos el Ayuntamiento, urbanizándolos y cediéndolos posteriormente una vez reparcelados a los distintos peticionarios.

De este modo se fomentó la atracción que Vitoria ejercía para el establecimiento de nuevas industrias en aquéllas fechas, y se evitó la anarquía en la ubicación de las nuevas instalaciones, suprimiendo igualmente la especulación de compra - venta de terrenos.

O sea que con la cesión de parcelas de terreno acumuladas a las necesidades presentes y futuras del peticionario a precios no influídos por la especulación; con la dotación a las mismas de los servicios de agua potable, alcantarillado, acceso rodado, y energía eléctrica; con la resolución de las peticiones de terreno en un plazo relativamente muy breve se han conseguido los resultados siguientes a partir de los acuerdos municipales de enero de 1957.

a) Superficie adquirida y que integra los Polígonos Industriales denominados Gamarra - Betoño - Arriaga, es de 4.323.906 metros cuadrados.

b) Dicha superficie queda dividida en dos partes correspondiendo a viales y zonas verdes 1.300.000 m/2, estando incluídos en estos últimos 200.000 m/2 correspondiendo a las instalaciones deportivas denominadas Parque de Gamarra; 3.023.906 m/2 son los destinados a parcelas adificables.

c) Las industrias en funcionamiento ascienden a 84 y las que tienen en construcción sus instalaciones son 39 más.

d) Los puestos de trabajo creados por referidas 84 nuevas industrias sobrepasan el número de 7.000, que con los correspondientes a las 39 en construcción harán un número superior a los 9.000 productores.

e) Las inversiones realiza-

(Pasa a tercera pág.)

ANUNCIOS por PALABRAS

fincas

VENDEMOS magnífica casa de campo con piscina. Todo confort. Exclusivas "LAR"

VENDEMOS locales propios para cualquier negocio en Judimendi, Desamparadas, Coronación, Herrería, etc. Exclusivas "LAR"

VENDEMOS pisos en Plaza de la Provincia, Postas, Fueros, etc. Exclusivas "LAR"

EN DOMINGO Beltrán vendemos viviendas de cuatro y cinco habitaciones muy bien orientadas. Exclusivas "LAR".

EN BENITO GUINEA viviendas de tres y cuatro habitaciones. Exclusivas "LAR".

EXCLUSIVAS "LAR" Lalastra y Arce. Agentes de la Propiedad inmobiliaria. Calvo Sotelo número 15.

VENDO piso llave en mano. Razón: Teléfono 7172.

ALQUILO piso nuevo amueblado, 1.800. Razón esta Administración.

ALQUILO lonjas, Calle Basoa 1 y 3 y calle Coronación número 25, con acceso a Julián Apráiz. Razón: J. Egaña. Teléfono 5179. Vitoria.

SE VENDE piso libre. Informes Manuel Iradier, 22.

ALQUILO piso céntrico 1.500. Vendo magnetofón y bicicleta usada. Razón Administración.

VENDO locales para talleres o almacenes, zona autorizada para industria media. Informes esta Administración.

ventas

MUEBLES EGUINOA Talleres Nueva Dentro, 7 y 18. Exposición. Ventas: Portal del Rey, 12

LIBRERIA LINACERO. Teléfono 1846. Vitoria. Gornucopias y espejos dorados, gran surtido.

LAVADORA - Fregadora eléctrica "Bolum" con secador centrífugo en mármol blanco.

MATERIAL DE CONSTRUCCION Mosaicos, azulejos, Ladrillos, Teja, Yeso, Cemento, Linton, Tubería impermeabilizante, Arenas, Escaleras, Fregaderas, Baldosas de terrazo de Tudela. SANTIAGO FERNANDEZ

OCASION vendo comedor roble americano inmejorable estado. Razón: Esta Administración.

OCASION. Máquinas cinco paso 35, vendo. Razón: Coliseo Castilla. Burgos.

OCASION. Butacas tapizadas terciopelo rojo, vendo muy baratas. Razón: Coliseo Castilla. Burgos.

VENDO máquina coser Singer. Buena ocasión. Teléfono 4948

varios

ORMAZABAL - FRANCES, acuchilladores, barnizadores, suelos, Pintorería, 7, segundo. Teléfono 2613.

BUZONES para correspondencia. Varios modelos. Exclusivas LAR Calvo Sotelo núm. 15.

TOMARIA matrimonio o técnicos dormir, todo confort, céntrico. Llamar: Teléfono 5070.

DOY clases a domicilio bachiller elemental. Razón: Teléfono 1526.

trabajo

La Ley de 10 de febrero de 1943 sobre colocación, determina que Empresas y patronos están obligados a solicitar de la Oficina de Colocación el personal que necesiten y que los obreros en paro deben inscribirse en dicha Oficina.

SE NECESITA tupista y maquinista. R. Díaz. Muebles. Carlos VII, 42 (CNS 3.064)

NECESITASE mecánico ajustador de 2.ª Razón Larramendi Florida, 3 (CNS 3.040).

CHICA para tienda se necesita. Razón: Calzados Avenlino, Generalísimo Franco, 3.

NECESITO chica para cocina. Bar La Bilbaína.

PRECISASE muchacha bien retribuída, en Landázuri, 7, segundo, izquierda.

ADMINISTRATIVO. Profesor Mercantil ofrécese tardes. Razón esta Administración.

vehículos

¡CONDUCTORES! A vuestro servicio la nueva Estación Victoria en Eje Norte-Sur.

AUTOMOVILES Casado. Compra venta facilidades, Abrevadero 4 Teléfono 2769, Vitoria.

AUTOMOVILES Casado. Compra turismos últimos modelos pagando el máximo.

ESTIVARIZ vende Seat 600 D a estrenar.

ESTIVARIZ vende Seat 1.400 B especial. Teléfono 3849 y 6464.

AUTOMOVILES Martelo les ofrece camiones nuevos a estrenar: Dodge, Super Comet, Leyland, Super Beaver Man, Berliert, Unic, Skoda, Pusing, O. M., Prada, Skania, Vabis. Consulte precio sin compromiso. Teléfono 4232.

AUTOMOVILES Martelo tiene el gusto de ofrecerles a Vds. todos los vehículos marca Nazar en todos los modelos, furgonetas, camionetas, camiones y autobuses. Máximas facilidades pago con el 20 por 100 de entrada. Se admiten cambios. Pidan información teléfono 4232. Carretera Gamarra, 8, Vitoria.

AUTOMOVILES Martelo, entrega inmediata en turismos Peugeot 404, con matrícula T.T. consulte precios sin compromiso. Teléfono, 4232.

CAMIONES Ebro-Diesel. Entregas inmediatas. Carga 5.000 kilogramos. Sucesores V. Laza. Paz, 13 y Manuel Iradier, 25

AUTOMOVILES Casado. Facilita en el acto turismos Peugeot 404 y Seat 1.500 con matrícula T.T y turística Española, garantizando su recompra.

AUTOMOVILES Casado. Vendo Seat 600.

AUTOMOVILES Casado. Vende B.M.W. 700 lujo.

AUTOMOVILES Casado. Vende Lancia "Appia".

AUTOMOVILES Casado. Vende furgoneta D.K.W. combi modelo 8009.

AUTOMOVILES Casado. Garantiza todos los vehículos que vende y da amplias facilidades de pago.

AUTOMOVILES Casado. Dígame el turismo que desea y le pasaré mi mejor oferta.

AUTOMOVILES Casado. Tiene para entrega inmediata varios Seat 1.500.

AUTOMOVILES Casado. Peugeot 404 modelo 64 varios estrenar.

VENDO Lube Ren toda prueba. Pintorería, 37, segundo.

VENDO moto Lube-Ren muy barata por no poder atender. Razón Independencia 21, tercero B. Teléfono 4040 Señor Pardo.

FURGONETA pequeña vendo muy barata. Garage Macor, calle Santo Domingo.

VENDO moto B.M.W. alemana 250 c. c. Fueros 39, tercero. Teléfono 6783.

SE VENDE tractor, marca Volvo, de 28 HP remolque, brabant monosurco y trilladora T-80, todo en buen uso. Jenaro San Pedro. Laguardia.

PARA ESTA SECCION DE ANUNCIOS POR PALABRAS llame Vd. al Teléfono de PENSAMIENTO ALAVES, 3169

Se le indicará el precio y se le pasará factura a su domicilio

Se reciben también, de once de la mañana a una de la tarde en los antiguos locales de Dato 41 y en PUBLICIDAD ARBEX, TELEFONO 3333

DEL OLIVO A LA MESA
con toda su pureza
ACEITE «PERSAN»
Medio grado de acidez

PENSAMIENTO ALAVES

PRECIO DE SUSCRIPCION
TRIMESTRE, 105 Ptas. SEMESTRE, 210 Ptas. AÑO, 420 Ptas.

ELECTRICIDAD
VICTOR ANTONIO
ELECTRODOMESTICOS · INSTALACIONES
PIO XII, 4 (ZONA DESAMPARADAS)

El Caudillo, acompañado del Alcalde de Vitoria, recorrió en un vehículo especial las instalaciones del Parque de Gamarra. El Generalísimo se interesó por las instalaciones con visible interés. (Foto Antonio Guallar)

El Alcalde entregó al Caudillo el bastón de mando en la Plazuela de Santa María. El Caudillo lo recibió devolviéndolo nuevamente al señor Ibarra. He aquí la escena recogida por el objetivo de Antonio Guallar.

La prensa inglesa se ocupa del mercado español

Londres, 29.—(Del corresponsal de Efe).—En momentos en que se habla insistentemente de pactos a escala europea entre los principales fabricantes de automóviles del continente, para hacer frente a la competencia norteamericana, el periódico "The Finantial Times" dedica su atención a la industria y al mercado español de dichos vehículos.

En un extenso trabajo de su corresponsal en Madrid aparecido en el número de hoy, se informa de que en la primera mitad de 1964, la industria española del automóvil ha aumentado su producción en un 21 por ciento sobre el mismo período del año anterior.

Pese a ello, como resultado de la creciente prosperidad que se hace sentir y que para el corresponsal es el fruto de la entrada de una "nueva clase media" en la escena social española la demanda está todavía lejos de satisfacerse y aun hay que "hacer espera" para conseguir un coche.

Para atenderla propiamente e informar sobre su creciente expansión, el artículo del "Finantial Times", publica en detalle las nuevas inversiones realizadas y las ampliaciones de la industria del automóvil.

Una de las industrias, radicada en Valladolid proyecta duplicar su producción y dedica 900 millones de pesetas a una nueva planta y 500 millones más a una fábrica de carrocerías. Otra empresa, de Vigo, amplía igualmente su producción. Una gran firma norteamericana, que recientemente firmó un acuerdo con otra de Madrid, invertirá unos mil millones de pesetas en la nueva planta.

El corresponsal de "Finantial Times" termina su interesante artículo con varias consideraciones sobre precios y posibilidades de competencia del automóvil español con los extranjeros.

En una rápida estimación del mercado, calcula que para 1966 se producirán en España de 250.000 a 260.000 automóviles. La demanda presente es, a su juicio, de varios centenares de miles y, aún más, la tendencia general a la prosperidad acrecentará dicho número en unos 100.000 coches más para 1967.

En tal momento, considerando abastecido el mercado nacional, se planteará la necesidad de buscar salidas en la exportación. —Efe.

El Delegado Nacional de Deportes D. José Antonio Elola Olaso ha visitado las instalaciones en construcción del Club Náutico Alavi «Aldayeta»

Invitado por el Presidente del Club Náutico de Alava, Aldayeta y acompañado de algunos directivos, ha visitado en la mañana de hoy el Delegado Nacional de Deportes don José Antonio Elola Olaso, las instalaciones en construcción de esta vitoriana entidad, haciendo grande elogios del bellísimo lugar y de los proyectos de la sociedad a la que augura un gran porvenir en el orden deportivo.

El Sr. Elola ha quedado altamente complacido de la visita animando a su Directiva para que perseveren en una obra que ha de producir grandes beneficios en todos los órdenes al deporte y turismo.

Ha expuesto algunas ideas que han sido recogidas con todo interés y que darán gran impulso a los proyectos del Club Náutico de Alava.

En la fachada posterior del edificio de la Central Lechera, el Caudillo entregó las llaves de sus viviendas a varios usufructuarios como símbolo y señal de entrega de quinientas viviendas del barrio de Zaramaga. He aquí el momento en que el Generalísimo entrega las llaves a uno de los nuevos usufructuarios. (Foto Antonio Guallar)

Esta tarde, a las cinco y media...

(Viene de primera página)

reposteros y tapices y alfombrado en su parte que va de la entrada que da a la calle de Dato al andén principal.

En la primera vía de este andén se halla el tren "Talgo" en el que van a realizar su viaje a San Sebastián el Caudillo Franco y su esposa, así como los ministros de la Gobernación y de Obras Públicas.

El nuevo tren "Talgo", en su nueva modalidad, que hoy con este viaje inaugura Su Excelencia, entrará inmediatamente en servicio al público en la línea Madrid-Irún.

Consta el convoy de locomotora, cinco unidades de primera clase y seis de segunda, amen del coche-restaurante.

Se han introducido en este nuevo modelo mejoras notabilísimas. Es más alto y de líneas coloristas más atrayentes que el "Talgo" hasta ahora conocido.

Características del Talgo III

N. de la R.—El "Talgo" inaugurado hoy por el Caudillo se denomina "Talgo III", porque es la tercera etapa de una innovación ferroviaria.

Mantiene el principio fundamental de rueda guiada sobre el carril, no directamente por el carril. Es decir, no va cada rueda dirigida directamente sobre el carril, va dirigida por el par de ruedas precedentes en el sentido de la marcha.

La innovación de este "Talgo III" consiste en hacer que pueda funcionar con igual índice de seguridad en ambos sentidos de la marcha. Ello quiere decir que no es necesario dar la vuelta al tren en una instalación especial como ocurría hasta ahora en el Talgo II.

Otra innovación consiste en que se suprimen los ángulos positivos de ataque contra el carril interior, lo cual significa una economía definitiva en el esfuerzo de tracción y que se pueden mejorar las condiciones de rodadura del tren.

La idea original que sirvió para construir el prototipo o Talgo I, fué debida al ingeniero señor Goicoechea.

El proyecto del Talgo II fue ejecutado por don José María Maeweay. El proyecto del Talgo III es debido al ingeniero español señor Martín Fernández Heredia y Torán. El Talgo III, manteniendo una continuidad en lo fundamental, tiene una importante renovación en los modos, al ejecutar sin dificultad ninguna la marcha en ambos sentidos.

La velocidad alcanzada con este Talgo III ha llegado a los 160 kilómetros por hora.

Se concederán créditos a los servicios comerciales privados en el exterior

Madrid, 29.—Continuando su línea de apoyo a la explotación el Ministerio de Hacienda ha dispuesto la concesión de créditos a los servicios comerciales privados en el exterior.

Se entiende por servicio comercial privado en el exterior la empresa constituida en país extranjero por un exportador español o un grupo de exportadores españoles que reuna las condiciones que señala la orden que hoy publica el "Boletín Oficial del Estado".

En la Feria muestrario montada en la zona industrial de Gamarra, Franco recorrió los diversos "stands", donde los industriales le fueron informando de los distintos productos fabricados. El Caudillo se mostró sorprendido ante el empuje industrial de Vitoria. — (Foto Antonio Guallar)